Uitgegeven No. 92, Walestraat Kaapstad, elken Maandag en Donderdag Ochtend, en met de eerstkomende post naar de Buiten Distrikten verzonden.
Termen:—*In de Stad per jaar Rds. 22, per kwartaal Rds. 5 4. In de Buiten-distrikten voor de twee Nommers in derzelver geheel Rds. 28 per jaar, per kwartaal Rds 7, doch waar al de stoffe van de Maandags Courant (in een taal) by wyze van Supplement tot de Donderdags Courant wordt begeerd, Rds. 22 per jaar of Rds. 5 4, per kwartaal*
*** *Prys 6d. per enkel Nommer.*

Published at No. 92, Waleastreet, Cape Town, every Monday and Thursday Mornings, and dispatched to the Country Districts by the first ensuing post.
Terms:—*In Town, Rds. 22 per Annum; per Quarter, Rds 5 4.—In the Country, for the two Papers, Rds. 28 per Annum, per Quarter Rds. 7; but where the whole of the matter of Monday's Paper (in one language) by way of Supplement to the Thursday's Paper, is preferred, Rds 22 per Annum or Rds. 5 4; per Quarter.*
*** Single Paper, 6 pence.

De Zuid-Afrikaan.

AGENTEN VOOR DIT BLAD IN DE BUITEN DISTRIKTEN

De Hr. H. A. J. Rier, Bloemfontein; De Heeren Truter & Kuys, Burgersdorp; De Hr. P. J. Davidtz, Beaufort West; De Hr. Z. J. Muller, Prins Albert; De Hr. W. D. Simpson, Calvinia; De Hr. Hend. Kleyn, Caledon, De J. H. van Ellewee, Clanwilliam; De Hr. D. Vermeulen, Colesberg; De Hr. A. Arnholz, Ceres De Hr. F. C. Veigt, Franschhoek, De Hr. J. M. Johnson, George; De Hr. M. Noome, Jr. Graaff-Reinet; De Hr. N. Meyer, Sr. Hartenbosch Mosselbaai; De Hr. M. W. Theunissen, Poisonsvallei; De Hr. D. P. van Huyssteen, Hz, Knysna en Plettenbergsbaai; De Hr. B. Wethmar Malmesbury de Hr. A. Stidmens, Pretoria. De Hr. G. W. B. Wehmeyer, Langeklooof; De Hr. H. P. Wiegman, Paar; De Hr. C. Standerwick, Swellendam; De Hr. P. Korsten, Stellenbosch; De Hr. H. A. Zinn, Tulbagh; De heer van Dongen, Richmond; De heer M. W. Theunissen, Riversdale; De heer G. Brehm, Uitenhage; De heer P. J. Pers, Wellington; De heer C. Beck, Worcester; De heer G. de Kock, Wynberg; De heer Marais, Fauresmith; De heer Hugh Tinney, Hope Town; De heer C. A. Neser, Middelburg; De heer P. W. O. Auret, Robertson; De heer Thomas Melvill du Toit, Port Elizabeth; De heer K. J. de Kok, Winburg; De heer J. S. de Villiers, Marraysburg De heer F. S. Innes Namaqualand; De heer K. de Lint, Piketberg; Heer J. Cornelissen, Somerset West, de Hr. A. F. Schubart, Potchefstroom, De heer J. A. D. Desvages, Willowmore.

DEEL XXXVII — MAANDAG, DEN 10 DECEMBER 1866. — No. 3,229.

ALGEMEENE

Boedel en Weeskamer.

In den Insolventen Boedel van Mejufvr. ELIZABETH TYARS, van de Kaapstad.

Publieke Verkooping

VAN

KOSTBARE HUISMEUBELEN,

ZILVER, Enz.,

Te Bertram Place,

Top der Gouvernements Tuinen,

OP DONDERDAG,

DEN 13 DEZER,

ZAL de Ondergeteekende op de plaats zelve doen verkoopen, voor rekening van bovengemelden Boedel, de volgende kostbare HUISMEUBELEN, enz.; t.w.:—

Voorkamer.

2 Mahony Paardenhaar Sofas, 6 do. Stoelen, 2 dito Leuning Stoelen, Cheffonier, 1 ronde Tafel, 1 Zy Tafel met Spiegel, 1 Kaart Tafel, een Schoors een Spiegel met vergulde Lyst, Schilderyen, Tapyt, Mat, Gordynen, enz.

Eetkamer.

Mahony Telescope Aanzet Tafels, mahony Buffet, 9 mahony Stoelen met paardenhaar zitting. 2 dito met rottig rug, 1 mahony Whatnot, 1 dito kleine Tafel, 1 electroplet Scheerblad, 6 zilver gemonteerde Couvertures, 1 dito Soupkom, 4 dito Zy Schotels, een Olie en twee Karaf Standers, 6 zilver gemonteerde Kandelaren, Koffy Pot, Messen, Vorken, Lepels, Glaswerk, Desert Borden, Tapyten, Matten, enz.

Slaapkamers.

Mahony Ledekant, Mahony Paardenhaar Sofas, Mahony Waschtafels, met Marmeren Bladen en Porselein, Spiegels, Kleedtafels, Stoelen, Ronde Tafels, Tapyten, Yzeren Ledekanten, Commodes, Mahony Kleederkast, 2 groote Mahony Cheval Spiegels, en Kleedtafel, Mahony Kasten, Kleeder Rakken, enz., enz.

Dispens, enz.

Aardewerk, Kandelaren, enz.

Keukengereedschap, een extra Zweedsche Kombuis een party Bedlinnen, Tafellinen, en eene verscheidenheid andere nuttige artikelen.

De Verkooping begint ten 10 ure, v.m.

J. F. G. PIETERSEN, Prov. Curator.

Kamer Gebouwen, 44, Adderleystraat,
Kaapstad, 7 Dec., 1866.

De Heer R. D. JONES & Co., Afslagers.

N.B.—De 6 Zilver Gemonteerde Couvertures en 4 Zy Schotels zullen, om koopers te geryven, in paren worden opgeveild.

Publieke Verkooping

TE STELLENBOSCH.

DE Ondergeteekende heeft last ontvangen van den Wel-Edelen heer JOSIAS HOFFMAN, sen., om

OP ZATURDAG,

DEN 15 DEZER,

ter zyner woning, gelegen in de Dorpstraat alhier publiek te doen verkoopen, de volgende GOEDEREN ALS:—

Twee Karren op Veeren en met Tuigen
Een Brandewyns Ketel, kompleet
Een party Vatwerk
Eenige Negotie Goederen van alle soorten
Huismeubelen, enz., enz., en hetgeen verder ter Verkooping zal worden aangeboden.

N.B. Het Vastgoed is inmiddels uit de hand te koop op zeer voordeelige voorwaarden. Het grootste gedeelte van het kapitaal kan op renten worden gehouden tegen 5 percent.

J. WEGE, Afslager.

Stellenbosch, 3 Dec. 1866.

Publieke Verkooping

VAN

22 Hengsten en Ruinen, waaronder eenige gedresseerde Paren van verschillende Kleuren, van 3, 4 en 5 jaren oud
12 Egale Hengsten, groot en sterk
6 Gedresseerde Rypaarden
30 Merries, van 2 tot 4 jaren oud
2 Jonge Muil Ezels
6 Gedresseerde Trek Ossen.

DE Ondergeteekende zich alleen tot de SCHAPENTEELT wenschende te bepalen, zal opgemelde PAARDEN en MERRIES, getrokken uit voorname HENGSTEN, en op zyne Plaats te "BEAUFORT WEST" geteeld, publiek doen verkoopen, op

Vrydag, 14 December,

Ter plaatse van den heer C. V. DE VILLIERS, (vroeger NIEKERK), gelegen aan de Tygerberg.

Vry vervoer van de D'Urban Spoorweg Statie en terug zal worden verschaft.

D. G. DE VILLIERS.

J. J. HOFFMEYR, Afslager.

Bureau van den Baljuw.

Kaapstad, den 6 December 1866.

IN Executie van Gewysden van het Hooge Geregtshof, zal de volgende Verkooping plaats hebben, namelyk:—

AFDEELING GEORGE.

LOUIS NORDEN versus JACOBUS DU PLESSIS.

Op Zaturdag den 15 December 1866, ten 10 ure in den voormiddag, te Buffelsbosch Rivier, van 1 Ossenwagen, 8 Ossen, 2 Karpaarden, 5 Schapen, omtrent 1000 lb. Bladtabak, een Oogst Tarwe, van omtrent 3 bushels uitgezaaid, Tafels, Stoelen, enz.

PERCY VIGORS, Baljuw.

IN Executie van Gewysden van het Oostelyke Distrikts Hof, zal de volgende Verkooping plaats hebben, namelyk:—

AFDEELING PORT ELIZABETH.

GEBROEDERS TAYLOR versus JOHN BROWN.

Op Maandag den 24 December 1866, 's voormiddags ten 10 ure, te Port Elizabeth, van Huisraad, Keukengereedschap, eene party Winkelgoederen, 1 Paard, twee stel Tuigen, 1 Kar, 1 Waterkar, 1 Toom, Schalen en Gewigten, Broodblikken, enz.

PERCY VIGORS, Baljuw.

VERKOOPING.—VERKOOPING.

DE Ondergeteekende van meening zynde het Distrikt te verlaten, zal per Publieke Veiling doen verkoopen,

Te "Springbok,"

OP

DONDERDAG & VRYDAG,

Den 27 en 28 December aanst.,

De welbekende en goede Vee- en Zaaiplaats,

"Strandfontein,"

MET GROND, (RIETVELD,)

Gelegen op de Kust van het Hardeveld, naby de Groenrivier, wel voorzien van Water, en bevattende tezamen 10,232 Morgen,—

Op Liberale Termen.

Alsmede, zullen verkocht worden

1 Ligte Paardenwagen
12 Muilezels
6 Paarden
40 Slagtbeesten
200 Schapen en 200 Bokken, Zadels en Toomen, Tuigen, Huisraad, en

Een groot assortement Negotie Goederen,

OP

5 MAANDEN CREDIET.

J. G. NICHOLSON.

Namaqualand, 24 November 1866.

A. G. VON LUDWIG, Afslager.

Levicks & Sherman

HEBBEN NU ONTVANGEN

Uitgebreide byvoegingen tot hunnen tegenwoordigen voorraad

METAAL en YZERWERK,

EX "CATTOFIELD," te weten:

Gegoten Yzeren Ketels, alle grootten
Do. Potten, ronde en ovale
Vertinde Yzeren Mortieren en Stampers, geassorteerd
Koperen Do. do. do.
Geëmalleerde Kastrollen en Stoofpannen, alle grootten
Smids gegalvanizeerde Blaasbalgen, 24 en 36 duim
Loglynen en Twyn, in groote verscheidenheid
Grashopper Kar Veeren, *Amstrong's*
Wagen Elliptische Veeren, 30 duim; 2, 2¼ en 2½ duim
Beste Patente Maal Assen, 1¼, 1⅜, 1½, en 2 duim
Coalbrookdale Yzeren Wagen Assen, 2¼, 2¾ en 3 duim
Newcastle Schotsche T Scharnieren, 8 tot 20 duim
Kabinetmakers fyne Gesneden Kralen, ½ tot 1½ duim
Kaapsch Patroon Paarden Hoefyzers, in vaatjes
Beste C. S. Paarden Hoefspykers, 4 tot 7 lbs.
Borstelwerk, gebonden en gespykerde Witkwasten, alle Nos.
Schrob Borstels, Raamgereedschap, Stoffers
Koperen Bezems, Water Borstels, enz., enz.
Borstels, alle kwaliteiten, Schoen Borstels
Scharnieren, geslagen en gegoten; platte dito, geassorteerd
Honden Ketting, verlakt en vertind
Salter's Balansen, ronde, 100 tot 500 lbs.
Koperen Schildery Pennen, enz. enz.
Koperen Steek Sloten, met toebehooren, geassorteerd
Fyne Vlaamsche Spykertjes, Pomp dito, enz. enz.
Timmermans patente Ramj Sloten, 5 tot 9 duim
Patente Verlakte Kist Scharnieren, 8 tot 20 duim
Beste Kwaliteit Hoepel Yzer, ⅞, 1¼, 1½, en 1¾ duim
Patente verbeterde Yzeren Pompen, 2 tot 3½ duim
Gegalvanizeerde Put Emmers, 11 en 12 duim
Beste Londonsche Lym, Potlood, enz.
Ewbank's patente Geslagen Spykers, alle maten, van 1½ tot 6 duim
Foster's Graven en Schoppen, Nos. 2, 3 en 4
Do. ronde neus Schoppen
Avery's patente Agate Weegmachines
Do. Winkel en staande do.
Slypsteenen, Bilston's, in grootten
Chamois Vellen, Paarden Borstels en Kammen, enz.
Hubbucks Brilliant Groene Verw
Countersuk Klinknagels, alle grootten, 1 tot 4 duim
Eley's patente Percussie kapjes, beste kwalitiet
Deur Kettings, Yzer en Koper; Parsyzer Standers
Kruideniers Molens en Koren Molens, alle grootten, geassorteerd.
VERWEN in groote verscheidenheid, in Witsel, gele en roode Oker, blaauwe en gemengde Verw, Vermillioen, Brunswyk Groen, Stopverw, Lamp Zwartsel, Koperroep, Kryt, Spaansch Groen, Blad Goud, Puim Steen, enz.
Roode Menie en Loodwit, droog en aangemaakt
Terpentyn, beste, tegen lagen prys enz., enz., enz.

En dagelyks verwacht per 'Arthur Pardew,' en 'Flora,'. en Stoomboot 'Roman,' nog verdere byvoegingen tot bovenstaande, waaronder een algemeen assortement BOUWERS en FOURNEERDERS YZERWERK wel gekozen en geschikt voor hunne, tegenwoordige bezigheid, als volgt:

Kristallen Armbanden, 3, 4 en 5 lichten
Verlakte do. geassorteerde kwaliteiten
Patente Percolators, Bronze en Duitsch Zilver
Electro Pleetwerk, in groote verscheidenheid
Koperen Raam en Schildery Koord
Do. Schuit Spykers
Meel Buitel Draad
Couvertures, Metalen en Pleet, in zetten
Eley's Patente Draad Patronen, alle Nos.
Do. do. Pluksel, enz., enz.
Schellen, in verscheidenheid, Huis, Thee en Fancy, geassorteerd
Zwepen,—Gig, Jagt, Kar en Wagen, geassorteerd
Patente Yzeren Klap Stoelen
Tuin Banken en Tafels, nieuwe Fancy Patronen
Londen Pypen, ½, ¾, en 1 tot 2 duim
BESTE STAAL, alle soorten en maten, Blister, Achthoekigen vierkant
SORBY'S best Snygereedschap, in verscheidenheid
Schoen Garen en Vlas, alle kwaliteiten
Visch Haken, alle Nos., Visch Lynen, enz., ens.
Vylen, in verscheidenheid, WING'S beste
LEVICK'S beste No. 4 Kaapsche Graven
Hagel, alle Nos., 1 tot 12
Loopers, M.G., S.S.G., enz., enz.
Blad Lood, in rollen, 4, 5, 6, 7 en 8
LEDEKANTEN, in verscheidenheid, Stompe, Half Styl, Fransche en Vierstyl, in verschillende kwaliteiten, nieuwe Patronen
Verbeterde Patente Vloeibare Vernis en Kleursel
Beste Olyven Olie, in Yzeren Bakken
Beste Lyn Olie. Raauw en Gekookt, in Trommels
Patente Raam Lynen, Nos. 2 tot 6
Scharen, Boren, Schroefdraayers, enz., enz.

No. 6, Adderleystraat,

OVER DEN SPOORWEG TERMINUS.

December, 1866.

700 Uitmuntende Kaapsche en Merino Hamels,
100 Groote Kapater Bokken,
8 Gedresseerde Ezels, 4 en 6 jaren oud,

MET groote zorg opgebragt, zullen aan de Klapmuts Statie, op WOENSDAG, den 12 December, publiek worden verkocht voor rekening van

J. C. BOSMAN.

J. J. HOFMEYR, Afslager.

1000 Extra Vette Schapen,

GELYKSTANDIG aan de beste dit jaar ter markt gebragt, zullen in het Dorp D'Urban, op DONDERDAG, den 13 Dec., publiek worden verkocht, voor rekening van den vermaarden Handelaar

ABRAHAM SMIT.

J. J. HOFMEYR, Afslager.

30 Extra Vette Slagt Ossen.

DE Ondergeteekende zal op WOENSDAG, den 12 dezer, publiek laten verkoopen aan Klapmuts Rivier Statie, bovengemeld getal extra vette Slagt Ossen, die zeker present zullen zyn, en niet te voren uit de hand worden verkocht.

A. J. MARAIS, Jzn.

Paarl, 7 Dec., 1866.

300 Extra Vette Kaapsche Hamels, 30 do. do. Kapater Bokken,

DE Ondergeteekende zal op DONDERDAG, den 13de dezer, uit de nieuwe Kraal aan Klapmuts Rivier Statie, per publieke vendutie laten verkoopen bovengem. getal extra vette Hamels, Kapater Bokken en Paarden, die zeker present zullen zyn.

J. F. HASSNER.

Groot Drakenstein, 7 Dec., 1866.

600 Extra vette Kaapsche Hamels en Bokken.

OP MAANDAG den 17den dezer, zal aan de Stellenbossche Statie worden verkocht bovengemeld getal uitmuntende vette Hamels en Kapater Bokken, die zeker present zullen zyn.

J. WEGE, Afslager.

Den 3 December 1866.

1200 Extra Vette Kaapsche Hamels van 2 tot 3 jaren oud
100 Dito Kapater Bokken

DE Ondergeteekende zal op MAANDAG, den 17 December, aan Klapmutsrivier Statie, publiek doen verkoopen bovengemeld getal extra vette HAMELS, alien voor kontant geld ingekocht.

J. J. HEYNIKE.

STELLENBOSCH

Agentschap Kantoor.

DE Ondergeteekende neemt door deze de vryheid, zyne Vrienden en het geëerd Publiek te verwittigen, dat hy bovengemeld Kantoor heeft geopend, in Pleinstraat, alwaar hy, alle Zaken hem toevertrouwd, met de meeste naauwgezetheid en spoed hoopt ten uitvoer te brengen.

J. P. ROUX, Jr.,
Geëenrolleerd Agent.

DE gewone KWARTAALS-MARKT alhier zal plaats hebben op ZATURDAG den 22ste dezer, en beginnen ten 5 ure 's morgens.

Op last van het Committee,
A. W. LOUW, Marktmeester.

Wellington, 5 December 1866.

Z. A. ASSOCIATIE.

VERKOOPING VAN

Een Huis in Pleinstraat.

In den Insolventen Boedel van HENDRIK LODEWIK WICHT.

DE Curatoren zullen laten verkoopen, op de plaats,

OP MORGEN

DINGSDAG,

Den 11 December, te 11 ure 's morgens,

Met Liberale Bonus.

Het HUIS, gelegen over het Hotel de Europe, in Pleinstraat, onlangs op nieuw geplakt en geschilderd.

C. J. C. GIE, F. J. BROERS, } Gez. Curatoren.

Kaapstad, Kerkplein,
29 Nov. 1866.

UIT DE HAND TE KOOP

DE zoo Vruchtbare ZAAIPLAATS, genaamd Zwart Boschkraal, thans bewoond door den Heer HERMANUS VAN ZYL, die zich daarvan wegens gevorderde jaren wenscht te ontdoen, gelegen tusschen Lange Vlei en Berg Vlei, in het distriet Clanwilliam, met immer standhoudend water, geschikt voor 20 mudden Zaad, zynde eene uitmuntende gelegenheid voor Boerdery op groote en kleine Schaal, ruime winsten afwerpende, inzgelyks voor zeure geld belegging en speculatie.

Gegadigden gelieven zich, wegens verdere inlichtingen te vervoegen, vóór of op den 10den January 1867, by den Veldkornet G. VAN ZYL, te Lange Vlei, district Clanwilliam.

Trek Ossen.

50 BASTAARD AFRIKAANSCHE TREK-OSSEN, in goede conditie, van 5 tot 7 jaren oud, te worden verkocht voor kontant geld. Adres by T. TREGIDGA, Mowbray.

Benoodigd te Huur,

VOOR een aantal Jaren, eene PLAATS, niet meer dan een uur rydens van eene Spoorweg Statie.

Adres per brief, met opgaaf van byzonderheden, aan het Kantoor van dit blad.

MISS S. FREISLICH

VERZOEKT hare Vrienden en het Publiek te berigten, dat zy den WINKEL van haren vader heeft overgenomen, en denzelven op WOENSDAG, den 12de dezer, heropenen zal met een VOORRAAD FYNE en ANDERE MODISCHE GOEDEREN, met de laatste Stoomboot aangebagt, welke zy tegen zulke billyke pryzen zal uitverkoopen dat zy hoopt dezelfde ondersteuning te ontvangen vroeger door haren vader genoten.

No. 11, Walestraat, 5 Dec. 1866.

Mutuele Maatschappy

VAN

LEVENSVERZEKERING

AAN DE

KAAP DE GOEDE HOOP.

WORDT mits dezen kennis gegeven dat overeenkomstig Artikel 46 der Acte van Overeenkomst, eene Buitengewone Algemeene Vergadering der Leden zal worden gehouden in de Zaal der Maatschappy, in het Gebouw der Mutual, op

HEDEN, 10 DEC.

TEN 12 URE 'S MIDDAGS,

Om te beraadslagen over, en, indien zulks wordt goedgekeurd door negen-tienden der alsdan tegenwoordig zynde Leden, te besluiten tot het herroepen van Artikel 16 van gemelde Akte en het in de plaats daarvan aannemen eener bepaling van den volgenden inhoud namelyk:

Artikel 16.—Dat op eene Algemeene Vergadering der Maatschappy, te houden op den 1sten Maandag in de maand July, Een Duizend Acht Honderd zes-en-veertig, de drie Direkteuren, wier namen beneden op de lyst der Direkteuren staan, uit de bediening zullen treden, en dat op eene Algemeene Vergadering te houden op den eersten Maandag derzelfde maand in ieder volgend jaar, die drie Direkteuren, wier namen als dan beneden op de lyst staan op gelyke wyze zullen aftreden, en in wier plaats respectivelyk een gelyk aantal behoorlyk daartoe gekwalificeerde leden zal worden gekozen, die alsdan boven aan de gezegde lyst zullen worden geplaatst. Met dien verstande, dat alle zoodanige aftredende Direkteuren herkiesbaar zullen zyn; en met dien verstande tevens, dat vóór de Jaarlyksche Algemeene Vergadering of eenigerlei vergadering voor het verkiezen van een of meer Direkteuren voor het aanvullen van een of meer vakaturen die in het Bestuur mogten zyn ontstaan, de Direkteuren, by kennisgeving in de *Gouvernements Gazette* en zoodanig ander nieuwsblad of andere nieuwsbladen als de Direkteuren zullen dienstig oordeelen, de Leden zullen oproepen om in geschrifte, geteekend door niet minder dan twee Leden, en geaddresseerd en toegezonden aan den Secretaris, binnen niet minder dan veertien dagen, van af den datum, der publicatie van zoodanige kennisgeving een of meer Kandidaten, mits niet meer dan het aantal vacaturen, te nomineren, tot het aanvullen der vakature of vakaturen in den Raad van Direkteuren; wel te verstaan, dat men niet bevoegd zal zyn eenig Lid te nomineren, dat niet de vereischten heeft om tot Direkteur te worden gekozen; en de Direkteuren zullen, by ontvangst van zoodanige nomination, in de *Gouvernements Gazette* en zoodanige andere courant of couranten als zy geschikt zullen oordeelen, eene lyst in 't licht geven van de behoorlyk ter nominatie bevoegde Leden; en de bedoelde lyst zal worden gepubliceerd gedurende niet minder dan drie weken voor den dag, bepaald voor het verkiezen van zoodanig Direkteur of zoodanige Direkteuren; en het zal niet geoorloofd zyn, by zoodanige verkiezing stemmen te geven of te ontvangen voor eenigerlei persoon, wiens naam niet zal zyn bekend gemaakt door de Direkteuren op de vorengenoemde lyst."

Op last der Direktie.
J. C. GIE, Jr., Secretaris.

Aan Inteekenaren en Adverteerders

DEGENEN wier rekeningen voor het afgeloopen en vorige jaren nog onbetaald zyn, worden by deze aangemaand dezelve onverwyld te vereffenen, by gebreke waarvan de rekeningen ter geregtelyke invordering zullen worden overgegeven.

Kantoor van "De Zuid-Afrikaan,"
November, 1866.

AAN Naastbestaanden en Vrienden wordt by deze bekend gemaakt, dat het den Heer van leven en dood behaagd heeft, onze te elergeliefde vader JACOB DANIEL CELLIERS, op den 30sten October 1866, door den dood tot zich te nemen, in den ouderdom van 80 jaren, 8 maand en 25 dagen. Zoo wy hopen in vertrouwen is hy de Zaligheid ingegaan, want aan de vrucht wordt de boom gekend. Twee jaren voor zynen dood heeft hy zelf de advertentie opgesteld, hoe zyn dood ook mogt wezen dat hy in het geloof geleefd heeft en in het geloof gestorven is.

Voor de gezamenlyke kinderen,
S. A. CILLIERS.

Paardeberg, 6 Dec. 1866.

AAN CORRESPONDENTEN.

Het stuk omtrent de Zydekultuur in ons aanstaande.

MAANS VERANDERINGEN.

Dec. 15 Eerste Kwartier 5u. 57m. 's Voormiddags
21 Volle Maan..... 9u. 48m. 's Namiddags
28 Laatste Kwartier 8u. 37m. 's Namiddags

DE

Zuid-Afrikaan

Kaapstad, den 10 December 1866.

HET BUDGET VAN 1867 EN DE CIVIELE DIENST.

By het maken der Begrooting voor 1867 kan de Regering niet voorgeven dat zy met het gevoelen van het Parlement onbekend was; en dat even als by vorige gelegenheden zy de Begrooting zoo goed mogelyk opstelde in volslagen onwetendheid omtrent de publieke wenschen op dit stuk. De aanneming door het geheele Huis van de begin 1 n in de nu vermaarde reeks van besluiten, door de Bezuinigings Commissie voorgesteld, hunne uitgebreidheid en tot in byzonder eden gaande ontleding, moet wel een heilzamen invloed hebben op het gemoed van den Gouverneur en zyne raadsmannen. Ofschoon wy het eens zyn met de meeste aanbevelingen van de Wetgevende Vergadering, zyn er toch vele onder waaraan de Gouverneur naauwelyks gevolg kan geven, tenzy hy de Regering en de Civiele Dienst aan de grootste verachting wil blootstellen. Wy doelen hier vooral op de voorgestelde vermindering der salarissen van de jongere klerken in de Civiele Dienst, terwyl geene verandering wordt voorgesteld in de salarissen van de hoogere klassen.

Men moet bedenken dat de Regering zeer stipt is in het volgen van den regel, dat hare ambtenaren hun inkomen niet mogen vermeerderen door te trachten in hun ledigen tyd met andere zaken nog een paar pond te verdienen om hun ellendig inkomen te verbeteren.

Het leven, vooral in de afgelegene buitendistrikten, is nu zeer duur, en hoe een klerk in staat is om zyne schulden te betalen en als fatsoenlyk man te leven op de tegenwoordige toelage van £120, is een wonder. Het gaat nog voorden, die by hunne familie wonen, maar voor een vreemdeling schynt het volstrekt onmogelyk. Ons Parlement moet, toen het deze aanbeveling goedkeurde, de bestaande regulaties geheel uit het oog verloren hebben, die bepalen dat als een civiel ambtenaar in schulden gewikkeld en gedagvaard wordt en eene opgave doet van *nulla bona*, hy gesacht zal worden zyn ambt te hebben verbeurd. De Regering, willen wy gaarne gelooven, heeft niet de bedoeling om willens een net voor hare jongere ambtenaren te spreiden, maar kunnen zy, vragen wy, uit deszelfs mazen blyven? Met een salaris van £120, in plaats van £90 zooals vroeger, zyn de applikanten voor een ambt niet in getal toegenomen. Wat zal het zyn, als de standaard op £80 wordt gebragt? De hemel weet dat wy niet vele ryke mannen in de kolonie hebben, die alleen eene plaats voor hunne zonen zoeken ten einde hen van "zakgeld" te voorzien, en arme, maar toch fatsoenlyke jongelieden, zullen zich wel wachten om een ambt aantenemen met het byna zekere voortuitzigt om bedelaars te worden.

BOEDELS IN HANDEN VAN DEN MEESTER GESTELD. James Upton, van Buxton, in de afdeeling Stockenstrom, Katrivier Vestiging; baten, £334; lasten, £535 19 3; tekort, £201 19 3. Isaac Casper Johannes van der Merwe, van Kaffer Kraal, afdeeling van Albanie, boer en schutmaker; baten, £28 5s; lasten, £100 17 6; tekort, £72 12 6.

BYEENKOMSTEN.—Op 's meesters kantoor, boedel van wylen E. Green en nagelatene weduwe A. Perry, derde, 26 Dec.; boedels van J. F. Fischer, en G. Ricketts, derde, 9 Jan.—Op het magistraats kantoor, Port Elizabeth, boedel van G. Beresford, speciale, 19 Dec.—Op ditto, Grahamstad, boedel van J. C. J. van der Merwe, eerste en laatste, 9 Jan.—Op ditto, Stockenstrom, boedel van J. Upjohn, eerste en tweede, 7 en 14 Jan.; boedels van J. Rickliff, P. van der Bank en T. J. Marx, derde, 3 Jan.—Op ditto, Fort Beaufort, boedel van H. B. van Vuuren, speciale, 19 Jan.—Op ditto, Graaff-Reinet, boedel van J. S. Enslin, derde, 8 Jan.—Op ditto, Bedford, boedel van R. Pavie, derde, 14 Jan.—Op ditto, King William's Town, boedel van A. A. Hartman, derde, 24 Jan.

GEHOUDENE BYEENKOMSTEN 5 DECEMBER.—*Re* wylen P. C. Daniel, eerste, waar geen schulden werden bewezen. *Re* J. G. Heinemann, eerste en eenige waar geen schuldeischers verschenen en geen curator werd benoemd. *Re* G. Dixon, tweede, schulden bewezen ten bedrage van £204 10s. 6d., en J. G. Stevtler, junr., tot eenigen curator benoemd. *Re* C. M. Edington, tweede, waar eene schuld van £240 werd bewezen, en C. J. C. Giese tot eenigen curator benoemd. *Re* C. Robinson, derde, schulden bewezen ten bedrage van £661 5s. 7d., en besloten na het lezen van het rapport der curatoren:—1. Dat mogt de verkooping van het vastgoed voldoende blyken te zyn om het kapitaal en den intrest van de schepenkennis te dekken, de curatoren alsdan gemagtigd worden den insolvent te vergunnen zulke meubelen te behouden als noodzakelyk beschouwd zullen worden voor het gebruik van hemzelven en zyn gezin; 2. Dat de verkoop van het vastgoed aan den curator zal worden overgelaten betzy uit de hand of publiek, onderworpen aan de goedkeuring van den schuldeischer die het verband heeft; 3. Dat den insolvent de som van £20 zal worden geschonken. *Re* Joseph, van Papendorp, derde, waarop besloten werd:—1. Dat het rapport door den curator gelezen wordt aangenomen; 2. Dat het vastgoed publiek zal worden verkocht, en dat bonus by den verkoop zal worden aangeboden; 3. Dat het aan de directie van den curator zal worden overgelaten den insolvent te vergunnen zyn huisraad te behouden. *Re* P. J. Truter, F.zoon, derde, schulden bewezen ten bedrage van £568 15s 5d., en besloten:—1. Dat het rapport door de curatoren gelezen wordt aangenomen; 2. Dat de curatoren volledige magt zullen krygen om eene schikking te maken aangaande de vordering van den insolvent tegen den boedel van wylen zyn vader, en daarvan af te trekken het bedrag aan schepenkennis n, hetwelk tegen den boedel zou kunnen worden bewezen; 3. Dat de koop van den geld van wylen A. J. Zeederberg zal worden vernietigd, en dat de geverifieerde som daarvoor van de notulen zal worden geschrapt; 4. Dat de curator zal worden gemagtigd transport van den grond aan P. Sherry te passeren, mits hy de verschuldigde balans en de onkosten met de overdragt verbonden betaald, by gebreke was waarvan stappen zullen worden genomen om het bedrag te innen; 5. Dat het vastgoed publiek zal worden verkocht, dat de heeren Jones & Co. als afslagers zullen agteren, en dat bonus op de verkooping zal worden aangeboden; 6. Dat de som van £20 aan den insolvent zal worden gegeven voor de hulp welke hy in de administratie van dien boedel heeft verleend, en voor het opzigt te houden en het beschermen van het eigendom aan den boedel behorende. *Re* J. H. Spengler, speciale, waarop besloten werd dat de handelingen van den curator omtrent eene overdragt van goederen worden goedgekeurd, maar dat het niet raadzaam wordt geacht verdere stappen in deze zaak te nemen. *Re* P. C. Klink, speciale, waar geen besluiten werden genomen, daar er eene verdeeling van stemmen plaats had, en dat geen der partyen er in was geslaagd eene meerderheid in getal en waarde te krygen. *Re* S. Klink, speciale, waar geen besluiten werden genomen, daar de stemmen verdeeld waren en geen der partyen de meerderheid in aantal en waarde had.

INTESTATO BOEDELS.—Eene byeenkomst van de na ste bloedverwanten en crediteuren zal gehouden worden in den boedel van W. Walsh en vereerlevende vrouw S. Donough, op 's meesters kantoor, 22 Jan.

SCHUTVERKOOPING.—Op den 3 January, te Groote Vlakte, door schutmeester S. Fryer, van een roodbonten os, omtrent 2 jaren oud, regter oor twee winkelhaken van voren en twee aneden van achteren; een dito, omtrent 2 jaren oud, regter oor winkelhaak van voren, ingesneden van achteren; een rooden os witte streep langs den rug, witte pens, linker oor stomp, regter oor winkelhaak van achteren; een zwarten os met gryzen kop en pens, regter oor stomp, linker oor zwaluwstaart.

VASTGOED.—Het vastgoed Woensdag in den boedel van Wm Freeman; door den heer G. H. Moller verkocht, onder administratie der Z. A Associatie, heeft £880 opgebragt. De heer L. Serrurier was kooper.

Het eigendom, door den heer Moore, Donderdag in den boedel van C. Robinson verkocht, haalde £600. De heer P. J. Petersen was kooper.

DS. W. ROBERTSON, Jr. heeft het beroep van de St. Stephens gemeente aangenomen.

HET VASTGOED, door den afslager J. J. Hofmeyr in den insolventen boedel van C. B. Dreyer verkocht, bragt £3131 op, te weten: het woonhuis £2031, en de brouwery £1100. De meubelen haalden £600.

DE "RABY CASTLE" is onder bevel van den eersten stuurman der *Hydaspes*, den heer Phillips, naar London vertrokken. Carl Andersen, die voor moord ter teregtstelling verwezen werd, is onder opzigt van een konstabel er mede weggezonden, ten einde te London aangekomen aan de authoriteiten te worden uitgeleverd.

DE BRITSCHE BARK "MANGOSTEIN" VERGAAN.—Met de bark "Hope," die Tafelbaai Vrydag aandeed, is de bemanning aangebragt van den Britschen bark "Mangostein, Kapitein R. Dommitt, welk schip op 21 Nov. lb. op 31°46 Z. B. en 23 10 W. L. in zinkenden toestand werd verlaten. De "Mangostein" kwam van Chili, was naar Swansea bestemd en met koper geladen. Een hevige storm overviel het schip, nadat men drie dagen de haven uit was; maar toen het weder bedaarde, herstelde men zoo goed mogelyk de bezaansmast, die was gebroken, en de reis ging voort tot aan de Falkland eilanden, waar men twee of drie weken timmerde. Op 1 Nov. zette men de reis voort tot op 21 Nov., toen het schip op bovengenoemde hoogte eenslaps lek werd, en men genoodzaakt was op de "Hope" overtegaan, die juist in 't gezigt was. Vyf of zes der bemanning nu aan boord der "Hope" zyn nog zeer ziek door de doorgestane vermoeyenissen en ontberingen.

HET LYK van het meisje, dat gisteren voor 14 dagen verdronk door het omslaan der boot, werd Donderdag morgen dryvende langs een der kotters gevonden. De bemanning vischte het dadelyk op en bragt het aan den wal. Het gezigt, de handen en de voeten waren door de kreeften afgeknaagd, maar de kleederen, die zy droeg tydens het ongeluk, hingen nog aan haar ligchaam, en daardoor was het mogelyk haar te herkennen. Dat van den jongeling is Zaturdag morgen op het strand naby het Ballast Hoofd gevonden, in zeven geschonden toestand, en slechts kenbaar aan de schoenen en een band die de ongelukkige om het lyf had.

WEDER EEN ONGELUK MET EENE BOOT.—Vrydag sloeg een klein bootje met twee mannen in dienst van het Haven College, en een koelie, Jan geheeten, om, door dat de mannen een zeil heschen en de Z. O. wind zoo sterk was. De twee mannen, Carpenter en Sulli an, werden door Ginger in een boot der *Progress* en door Fred. Lippert in een klein bootje gered, maar Jan verdronk onzelfdenkiz. Hy laat eene vrouw en kinderen na. Dezelfde Ginger heeft op Zondag, 25 November, ook de vyf personen gered, die uit een boot in het water werden geworpen. Drie weken geleden sloeg hetzelfde kleine bootje om, toen Sullivan en Carpenter moesten zwemmen om hun leven te redden. Het lyk van den Koelie is Zaturdag tusschen het kolenhoofd en de sleepheling gevonden.

POLICIEHOF.—Op Woensdag stonden Henry Trim met *alias* Tom en O'Jier teregt, de eerste voor inbraak en diefstal van eene hoeveelheid goederen uit den winkel van C. Lewis, en de laatste voor het verhelen daarvan. De eerste pleitte schuldig, en werd tot een jaar dwangarbeid veroordeeld; O'Jier werd ter teregtstelling gecommitteerd.

Vrydag werd Joseph Ingram weder voorgebragt, beschuldigd van op 24 Nov. eene hoeveelheid spiritus uit een vat, het eigen om van den heer Marais, van de Noorderhoofd, gestolen te hebben. Daar het getuigenis tegen hem twyfelachtig was, werd hy ontslagen.

Manus, beschuldigd van een zak wynsteen gestolen te hebben uit het magazyn van den heer Manuel, werd schuldig bevonden en tot 3 maanden dwangarbeid veroordeeld, de laatste 14 dagen op schraal dieet. Tom, een Mozambiesche knaap, kreeg voor het stelen eener crinoline uit den winkel van Jufvrouw Keains, in Plantstraat, 14 dagen rystwater en 12 slagen.

HOOG GEREGTSHOF, 6 DECEMBER.—De heer Porter hernieuwde zyn aanzoek om eene order ten einde de vrouw van Henry Corbeau, gevangene aan den Zeebreker, in staat te stellen om zeker eigendom te transporteren. De rule *nisi* was aan Corbeau gezonden, en hy had geweigerd te verschynen.

Het aanzoek werd toegestaan.

Het aanzoek om een bevel van gyzeling in de zaak van Anghenbosch *vs.* Lehmkuhl, dat eenige dagen had overgestaan, werd toegestaan.

De liquidatie rekeningen in de boedels van J. A. O. Neethling en R. J. Watermeyer, werden goedgekeurd.

De heer Louis Peter Ford werd als Prokureur bevestigd en geëinrolleerd, terwyl een verzoek om hem als notaris en conveyancer te examineren, werd toegestaan.

GOED NIEUWS VAN DE KAAP.—Onder dit hoofd zegt een Engelsch blad: "Men zal nu de Besproeijing stelselmatig op den Landbouw in de Kaapkolonie gaan aanwenden. Het prospectus van "De Landbesproeying en Waterwerken Maatschappy is gepubliceerd met een kapitaal van £50,000, in 5,000 aandeelen van £10 elk.

GESCHENK AAN DE KONINGIN.—Volgens de *English News* van 9 October, zal kolonel Bisset, aan H. M. de Koningin eene ryke en uitvoerig bewerkte trofee van Natalsch hout en alle Natalsche produkten, zoo als wol, katoen, koralen, metalen, enz., aanbieden. Het gehevel wordt gekroond door twee groote olifantstanden, door de groote Zulu Opperhoofden aan de regering ten geschenke gegeven, terwyl de achtergrond met eene kaart der kolonie en photographien van de leden der wetgevende raads wordt opgevuld. De koningin zal het geschenk aannemen, en het zal een fraai gedeelte van het Natalsche apartement te Parys vormen.

ZELFMOORD.—Dingsdag avond beging eene vrouw, Eliza Bailey geheeten, en te Mowbray wonende, zelfmoord door in een put te springen. De vrouw by wie zy woonde zag haar de kamer verlaten, en hoorde spoedig daarna het deksel van de put toevallen. Zy ging naar buiten, en vermeedende dat alles niet regt was, maakte zy alarm. Eenige heeren die voorby gingen schoten toe, en zonden om Dr. Edden en den veldkornet, den heer Upjohn, in wier tegenwoordigheid de vrouw als een lyk uit de put werd geh ald.

WELLINGTON.—Den 6den ll. is den heer Halford zeer jaren stationchef alhier, by zyn vertrek een gouden horlogie en een zeer vleyend adres aangeboden door Dr. A. Abercombie, Dr. Addey, den heer P. J. Pentz en nog 97 bewoners van Wellington, Worcester, Ceres en Tulbagh.

GEORGE, 6 DEC.—Zware regenbuyen zyn hier sints Vrydag avond gevallen. Zaturdag vooral regende het zoo hard als het hier in geene jaren heeft gedaan, waardoor straten en tuinen overstroomd werden. Tot Dingsdag duurde de regen, terwyl gedurig zware onweders boven de plaats los braken.

RIVERSDALE, 20 NOV.—De toestand van zaken te Riversdale ziet er aan den eenen kant zeer belovend uit, maar aan den anderen zeer slecht. Regens overvloedig byna iedere week, en het gezaaide groeit zoo als ik het in geen jaren gezien heb, maar daarentegen is de roest zoo erg dat er maar weinig hoop is een goeden oogst te verwachten. Groote stukken Bengaalsch koren dat nog altoos goed bestand was tegen roest, is alreeds dood. Dat beroemde Du Toits koren wil ik niet eens van spreken; het heeft ons distrikt groote schade toegebragt. Ik zou niemand raden van dit koren weer te zaaijen, als zynde het vattbaarste van alle koren voor roest. Het goudbol koren en victoria koren, die nog vry waren van roest, worden nu ook daardoor aangetast; maar ik heb nog niet gezien noch gehoord dat iets van dit koren dood is van roest, dit moeten wy nog afwachten hoe het uitvallen zal. Haver is meest alles dood of half dood, maar met een woord sagt, eenige stukken niet afgesneden. Gelukkig is de garst en roggeoogst, zoover ik gehoord heb gezegend. Ik denk de meeste Boeren zullen zich dit jaar op garst en rog moeten vergasten, aan koren zal weinig te denken zyn. Het is ook niet te verwonderen dat de roest van dit jaar zoo straf is, want wy hebben hier byna alle weken, somwylen wel 4 en 5 dagen, dien mottigen warmen regen achtereen die de roest bevordert. Uit de Karoo heb ik betere berigten gehoord, afschoon de roest ook daar is, maar daar zal toch koren gewonnen worden, want de Boeren hebben daar ook vroeg gezaaid.

De tuingewassen waren in het begin ook aan alle plagen onderworpen. Eenige lieden hebben wel 2 en 3 maal moeten planten, daar *wormen, rupsen* en andere insekten het tuingewas benadeeld hadden; maar nu gaat het veel beter. Vele lieden hadden echter geen zaad om weer te planten of in te boeten.

Onze wolmarkt is goed afgeloopen; de koopers waren levendig, en de boeren kregen buiten verwachting goede pryzen; jammer maar dat ik zeggen moet dat het meeste wolgeld door de keel was voor dat de wol verkocht was. De schaarsheid van het geld duurt voort; als men van iemand verwacht dat hy geld zal brengen komt hy om nog meer te vragen. Aan bankroeten is er geen einde. De grond die tegenwoordig verkocht wordt haalt geen zins den prys waar hy voor belast is; bovendien zyn sommige plaatsen twee of drie maal belast. Ongelukkige tyd, zoowel voor den crediteur als voor den debiteur.

Het veld is zoo gezegend van gras en voedsel voor het vee als het in jaren niet gezien is; maar waar is nu het vee om het te nuttigen? Men kan soms byna heele dagen ryden zonder een beest of paard te zien; van schapen, afschoon die ook braaf achteruit zyn, ziet men hier of daar eenige troepen. Met bokken hebben vele boeren nu ook uitgeboerd. En wonderlyk, de beste streken hier voor bokken hebben het meest geleden door de droogte. Boeren die 300, 400 en wel meer hadden bezeten, hebben nu van 10 tot 20 en wat meer overgehouden; men kan echter zeggen dat niet een zonder schade vry gekomen is.

Diefstallen geen gebrek. Men heeft nu weer een ander plan van de dieven ontdekt. Met de schaarschheid, hebben zowel blanke als gekleurde vrouwen my verzocht om waterbloemen te plukken (een goed voedsel en ook wel lekker om te eten.) Daar er by my veel op de plaats zyn, heb ik zulks gepermitteerd. Nu worden de koppen, poten en vellen van gestolene schapen in de watergaten gevonden. Als het vel zes of zeven dagen in het water ligt, laat de wol los, dan wordt dezelve afgeplukt en gedroogd, en het kale vel weer in het watergat geworpen en de wol naar het dorp gebragt om te verkoopen. Voor den scheertyd zag men zelden een kleurling naar het dorp gaan of die had een zak wol op den rug, al had hy ook nooit een schap gehad. Ons parlement moet de wet maken dat geen kleurling wol zal mogen verkoopen tenzy hy een bewys kan toonen dat het zyn eigendom is.

Maar wat schryf ik van ons parlement! Het zou voor ons land beter weezen geen parlement te hebben; is hoop my zeker! dat wy dan betere wetten en minder schulden als nu zouden hebben. Ik denk dat hoe eerder hetzelve geheel vernietigd of vermindert wordt hoe beter het zyn zal. Er is nu een wet gepasseerd om de kat te gebruiken. Wo den de misdadigers in hunne goede steden, wie van hen zou dan niet gaarne koninglyns dienaar willen zyn (zoo als hy zich noemt?) Zy worden goed met alles voorzien, en hebben geen werk. Vrolyk en pleizierig staan zy des ochtends op, maken een halfrond, scheren zich in het geld, en can is het "quick march" naar een dam die gemaakt wordt tot onnut, en die het dorp nog eens in groot gevaar zal brengen, om hunnen dag niet goed eten door te brengen. Jammer dat de Regering niet eene wet maakt dat iedere van die regementen een trommel, trompet en fluit moesten hebben, dan zou alles in complete orde zyn.

Wat heeft ons parlement nu gedaan? Zich bezig gehouden met den ambtenaren hun traitement te korten! My aangaande ben ik er niet voor. Een arbeider is zyn loon waardig, en ieder ambtenaar behoorde zoovel te hebben dat hy zyn stand kan ophouden. Ik wil niet spreken van champagne, sherry, cognac en andere duure dranken. Laat een lieder drinken naar dat hy betalen kan. Maar myn bedoeling is minder ambtenaren en meer werk. Voorheen was hier één klerk voor den civielen commissaris en magistraat, en deze was nog al seer tarts van den afdeelingsraad, en al het werk werd door hem alleen en goed gedaan. Nu zyn hier twee klerken, die het werk mogelyk niet zoo goed doen als die een. Door bovenstaande in uw geacht blad optenemen, zult gy verpligten

A. B. C.

FRASER-BURG, 28 NOV.—Met den heer Otto Hager van Steilenbosch, is door den kerkeraad alhier een contract aangegaan tot het bouwen eener nieuwe kerk van £6,700. Gisteren werd uit dorp door millioenen sprinkhanen aangevallen, en ieder, van den leeraar en den magistraat af tot den laatsten gevangene in de tronk toe, was bezig om de weinige tuinen die hier zyn te beschermen. Na eene goede verdediging van vier uren trok de vyand met groot verlies terug, terwyl er vele duizenden gesneuveld waren in hun stoute poging om de watersloot over te trekken.

PORT ELIZABETH, 7 DEC.—Woensdag is hier een groote stoomboot, die naar het westen koers zette, voorbygezeild. De handel wordt levendiger, terwyl de aankomst van verscheidene geladene schepen werk aan alle bootcompanieën geeft. Het weder is zeer ongunstig.

MIDDELBURG, 27 NOV.—De verkooping van kroonlanderyen in het distrikt Middelburg had op den 24sten, zoodis aangekondigd was, plaats, en bragt door elkaar 5s. 2½d. per morgen op, zynde 1s. 2½d. per morgen boven den gereserveerden prys van 4s. door de Regering bepaald. Daar de landeryen alden gebrek aan bly vend water hebben, en eenige moeyelyk te bereiken zyn, zoodat zy slechts voor de bewoners der naast aan liggende plaatsen van waarde zyn, werd de gemaakte prys voor voldoende geacht. De volgende tabel toont de uitslag der verkooping:—

Perceel.	Morgen.	Vierk. Roeden	Per Morgen. s.	d.	£.	s.	d.	
1015	2705	290	7	1	957	9	8	H. van der Walt
1016	1454	349	4	0	293	0	0	H. J. Vorster
1017	2944	426	7	9	1141	1	6	J. E. Nelson, q q
1013	2564	299	5	7	715	18	6	A. G. Schoombe
1019	1146	354	5	0	461	13	0	A. J v. d. Walt
1020	2751	816	5	11	813	18	11	Trollip and Whitehead
1021	337	550	5	7	94	6	8	Vorster and Coetzee
1022	2052	248	6	3	641	7	7	Vorster and Coetzee
1028	814	570	6	1	247	17	8	Joubert and Vorster
1024	930	151	4	2	193	16	1	B. en P. Vorster
1025	878	520	4	2	183	2	0	T. Vorster
1026	1602	„	4	0	320	8	0	W. A. Schoombe, I. zoon.
Totaal,	...				£6,063	19	8	

Het weder is gedurende de maand November zeer veranderlyk geweest, welke verandering met zware onweersregens in het grootste gedeelte van het distrikt begon. In het midden der maand waren de bergen dikwyls met sneeuw bedekt, en de atmosfeer op den dag byzonder koud met scherpe nachtvorst, die groote schade aan het gewas deed. Het laatste gedeelte der maand is byzonder warm geweest. De perziken en abrikozen zyn dit jaar weg, maar appel- en pruimen boomen beloven veel. Het veld ziet er goed uit en het vee is in uitmuntenden toestand, terwyl de tarwe, haver en gerst oogst meer dan gewoonlyk zal zyn. De wol wordt nu in groote hoeveelheid in het dorp gebragt, en men zegt dat het scheersel lang van stapel is.

DAMARALAND.—Een heer, die met de *Lightning* Woensdag ll. van Sandwich Harbour is aangekomen, berigt dat Jonker Afrikaander, op of omtrent den 7den met 280 man een bezoek aan Walvisch Bay gebragt had, en veel goed had weggeroofd dat meest aan hen behoorde, die de voornaamste ondersteuners der Damaras geweest zyn. Onder hen was de heer Anderson, die een zak met struisvederen verloor; een zak ivoor was ook door de roovers medegevoerd, maar deze hadden zy weder ach er gelaten, waarschynlyk omdat zy te zwaar was. Eenige Damaras in dienst der handelaars, werden ook gedood. Daar men aan de Hottentotten gerapporteerd had, dat de Damaras tegen hen optrokken, maakten de eerste beenen. Ook werd te Kobabbabus berigt dat de Damaras de Hottentotten aangevallen, en een handelaar van de Oranje Rivier gedood hadden. Het land is in een zeer onrustigen toestand, en het algemeen gevoelen der handelaars is ten gunste van Jonkers party.

CRADOCK, 30 NOV.—Omtrent het verbranden van Jufv. Board en dochter, reeds in ons vorig nommer medegedeeld, deelt het plaatselyke blad nog het volgende mede:—"Het blykt dat moeder en dochter juist brood wilden bakken, en daartoe vuur maakten. De moeder ging op de binnenplaats hout halen en vond by hare terugkomst hare dochters kleeren in brand. Zy ylde heen om een deken te halen en wikkelde deze om hare dochter heen, maar ongelukkig was de deken met katoen gevoerd, die vlam vatte, zoodat de moeder ook weldra in den brand stond. In haren doodsangst liep zy de straat op om by eene burin hulp te zoeken. De wind woei erry hevig, en wakkerde de vlammen rondom de brandende vrouw aan. Zoo verschrikt was de burin dat zy geene kans zag om haar te redden, en in haren schrik de handen wringend rendiep, terwyl zy een Kafferm id uitzond om water op de brandende vrouw te werpen. Intusschen jammerde de ongelukkige moeder dat hare arme dochter Louisa dood brandde! Deze was door eenige Kaffermeiden intusschen met water begoten, maar niet voordat zy reeds geheel verbrand was. Hier vertoonde zich nu een gezigt, dat hartbreekend was om te aanschouwen. Eene moeder van 45 jaren en hare dochter van 19, met tot cinders gebrande kleeren en het vlesch in stukken van het ligchaam vallende. Alle hulp werd onmiddelyk toegebragt, door de armenzusters met doeken in olie gewikkeld te bedekken, ten einde haar lyden te verzachten, maar toen de dokter kwam, die ook al het mogelyke deed, had hy weinig hoop op herstelling. Beide leden vreselyke pynen, en de dochter stierf te 1 ure, terwyl de moeder nog een uur langer leefde. Beide bleiden tot het laatste toe haar bewustzyn, en stierven zoo kalm dat het moeyelyk te zeggen was, wanneer eigenlyk de dood een einde aan haar leven maakten.

OOK EENE INSOLVENTIE.—Door het plaatselyke blad wordt het volgende medegedeeld:—"Boedel van Petrus Schalk Marais, van Rietfontein. De vordering in dezen boedel beliepen £32 15. Waarom eene overgave voor zulk eene geringe som door de regters werd aangenomen, kunnen wy niet begrypen. De insolvent, die omtrent 17 jaren oud is, schynt veel van zoetigheid te houden, daar byna al zyne schulden gemaakt waren voor bottels *kekkers*, in de verschillende winkels gekocht. Insolvent verschaarde dat zyn laatste scheersel wol omtrent £1 2 beliep. Gedurende de paardenziekte verloor hy vier of vyf paarden en hy had eenige schapen verloren. Hy gaf zyn boedel over, omdat de heeren Nassted en Roberts op betaling aandrongen. Hy had niet om uitstel gevraagd, omdat hy voorat wist, dat zy het niet geven zouden, daarby mist zyn vader Jacobus Marais, van Kruidfontein, naar den Vrystaat willende trekken."

FORT BEAUFORT, 24 NOV.—Het plaatselyke blad deelt mede dat de negen ossen, o langs in het bezit van Stephanus Nel te Aliwal Noord gestolen, aan den heer C. P. Wallard te Winterberg toebehoorden.

DE PLANEET VENUS, zegt hetzelfde blad, is nu een schoon verschynsel aan den hemel en kan duidelyk zichtbaar op den dag gezien worden. Als de zon in het teekenpunt is kan men Venus zien ong veer twee graden achter haar op hare baan, maar een weinig naar het zuiden af.

SOMERSET.—De heer Stuart alhier heeft juist uit den Vrystaat vyf jonge struisvogels ekregen, die o geveer tien maanden oud zyn. De vogels gaan met de schapen van den heer Stuart in het veld, en zyn zoo mak als honden.

QUEENSTOWN, 30 NOV.—Woensdag ll. trok hier een boer met zyne wagens door, Cornelius Eiser geenaamd en uit het Alice distrikt afkomstig. Hy bragt uit Transvaal behalve eene groote menigte vee ook een groot aantal struisvogels. Er waren vyf volwassenen, en die en twintig jongen en met deze heeft hy plan eene proefrit de struisvogelboerdery te nemen.

HET WEDER is in het begin dezer week byzonder heet geweest, vooral Dingsdag. Woensdag namiddag brak er een storm over de stad los, en vielen veel regen. Aan het benedeneinde der stad sloeg de bliksem in den grond en scheurde denzelven op vier of vyf plaatsen open. Vrydag namiddag brak er weder een ouwetter los, en de hoeveelheid gevallen regen moet gewelig geweest zyn. Twee uren later stonden de straten nog onder water, en waren in de meeste gevallen onbeaanbaar. De hoofdsloot brak open door de kracht des waters, dat overal in huizen en magazynen liep en veel schade veroorzaakte.

GRAHAMSSTAD.—De bisschop alhier heeft een herderlyken brief aan de leeken der Engelsche kerk van zyne diocese geschreven waarin hy hunne medewerking verzoekt om de leer en tucht van Christus naar het bevel des Heeren te handhaven. Daar het door H. M. Ryksraad is besloten dat de kerk alhier wettig geen deel van de kerk van Engeland is, zal men zich met die kerk by algemeene toestemming en door eene formeele daad moeten vereenigen. Men zal voor een meer volkomen lokaal zelf bestuur moeten zorgen, en zich gereed moeten maken voor de deelneming in de nationale Synoden der geheele Engelsche kerk in het Ryk, die men eerlang te zamen zal roepen, ten einde eene volkomene vereeniging daartestellen van de koloniale takken der kerk met elkander en de moederkerk. Als een eerste stap tot deze maatregelen, wordt voorgesteld om binnen kort een congres te houden van de Geestelyken en Leeken der Kerkelyke Provincie van Zuid-Afrika. De bisschop houdt zich verzekerd, dat als de leeken dus hartelyks met hunne geestelyken willen medewerken, de gevaren en moeijelykheden, die de kerk nu omringen, niet alleen zullen afgewend worden, maar eene bron van nieuwe kracht in het kerkelyke ligchaam zullen worden. Het werk waartoe hy zyne medebroeders oproept is niet voor enkel wereldsche of tydelyke belangen, hoe kostbaar deze ook mogen zyn. De kerk, wier welzyn op het spel staat, is het ligchaam en de bruid van Christus, die hy met zyn dierbaar bloed heeft gekocht.

OLIFANTSHOEK.—Een correspondent van de "Great Eastern" uit dit distrikt schryvende, zegt:—Er moet gewis een vloek op deze kolonie rusten. De boeren zyn byna wanhopend, en er bestaat werkelyk voor hen eene goede reden om wanhopig te zyn; want zy zyn byna ten einde raad, daar nu de roest zoo zeer in het koren en de ziekte onder het vee is. Ieder die hier doortrekt, moet hen beklagen. Bunder na bunder ligt op een afstand er prachtig en als rip voor den sikkel uitzien, zyn de moeite van het afmaayen niet waard, daar de roest, zooals men naderby gekomen ziet, alles heeft vernield. Een boer die ongeveer 20 mud koren gezaaid had, zegt dat hy er den sikkel niet in zal slaan, zoo vol roest is het. Hy ware beter aan toe geweest als hy zyn koren gehouden had, dan had het hem een jaar lang brood kunnen geven. Niet slechts de boeren lyden, maar vele transportryders zyn in dezelfde omstandigheid geplaatst. Talryke wagens met wol en goederen beladen, staan langs den weg daar zy niet voort kunnen, omdat de arme ossen aan de tong en klauwziekte lyden. De ossen zyn te zwak om de wagens naar hunne bestemming te brengen; en iedereen byna bevindt zich in dezelfde moeyelykheid, en kan geene ossen krygen om zyn verbindtenis na te komen. De vrachten moeten blyven waar zy zyn, tot de Voorzienigheid door een goeden doordringenden regen het land van deze ziekten verlost.

TEEURIG ONGELUK.—Een policieagent aan de Izeli heeft ongelukkig een Kaffer bediende van een korporaal der Rydende Policie met een pistool, die deze bezig was schoon te maken, dood geschoten. De policieagent wees den man hoe hy doen moest, en toen hy klaar was, legde hy schersend de pistool, niet wetende dat zy geladen was, op hem aan. Het schot ging af, en trof den ongelukkige in de maag. Naar het hospitaal gebragt zynde, stierf hy den volgenden dag. De policieman is gevangen genomen.

Transvaal.

ONZE VOLKSRAAD.—Maandag den 5den ll. is de Volksraad, na eene zitting van verscheidene weken opgebroken; de Edele Leden rusten nu op hunne lauweren, en kunnen met zelfvoldoening op een goed deel hunner werkzaamheden terugzien, in het volle bewustzyn, dat de negen honderd pond Sterling, die de zitting aan den lande gekost heeft, wel besteed is geworden. Wanneer men nagaat, dat door de vermeerdering van het aantal onzer Ambtenaren, ofschoon zulks oogenschynlyk aanleiding geeft tot verhooging der uitgaven, groote bezuiniging en meer volkomenheid in 's lands administratie kan en moet geboren worden, dan mogen wy niet morren over de onkosten onvermydelyk aan de zitting van den Volksraad verbonden, en nog veel minder van een Raad, die ons zoovel goeds wil bezorgen, en getoond heeft den vooruitgang van ons land na aan het hart te hebben.

NIEUWE BENOEMINGEN.—Voor de betrekking van Gouvernements Secretaris wordt genoemd de Heer J. W. Spruyt, voor Thesaurier-Generaal en Postmeester-Generaal de Heer H. van der Linden, voor Auditeur-Generaal de Heer W. G. Zian; wie Registrateur van Acten zal worden is nog in het duister; verder zien wy in de Staatscourant dat de Heer Becker van Natal is aangesteld tot tweeden klerk van den Uitv. Raad.

ZWEEDSCHE KERK.—Met genoegen kunnen wy mededeelen, dat in het vervolg iederen Zondag morgen godsdienstoefening zal gehouden worden in de Zweedsche taal, ten behoeve van een dertigtal Zweeden, die alhier gevestigd zyn. De Heer V. E. Norén, Theol. Cand., zal de dienst waarnemen, en verdient allen lof voor zyne betoongen in deze. Wy geloven dat dit de eerste Zweedsche kerk is in Zuid-Afrika.

De Paarlsche Wyn Verbeterings Maatschappy.

De Tweede Jaarlyksche Tentoonstelling dezer Inrigting, op ll. Vrydag aan de Paarl gehouden, heeft het ontegenzeggelyk bewys geleverd dat het den Wynbouwers ernst is de kwaliteit van hun product te verbeteren. Sommige der ingezondene proefjes, ofschoon het geheel minder in getal was dan by eene vorige gelegenheid, toonden eene stellige verbetering aan en indien men den ingeslagen weg slechts met volharding blyft bewandelen, beloven wy ons van deze onderneming den besten uitslag.

Onder degenen die de tentoonstelling bezochten, bevonden zich ook omtrent een half dozyn wynkoopers uit de stad, en het deed ons genoegen uit hunnen mond de eenparige verklaring te hooren dat de bekroonde wynen, meestallen van uitmuntende kwaliteit waren. Wy kunnen het niet laten hier melding te maken dat op de nieuwe afslyp der tentoonstelling gehouden verk

uit de politie magt ontslagen was in overweging te nemen.

Het Huis ging in committee over de bill tot regeling der postgelden.

Na de drie eerste clausulen te hebben gepasseerd, rapporteerde de voorzitter voortgang om Vrydag weder te zitten.

De Bushmuid Bill werd van den Raad ontvangen, en ging met eenige onbelangryke wyzigingen door.

De bill ter verbetering van de jagtwetten der kolonie werd voor de eerste maal gelezen, en de tweede lezing voor den 29sten aan de orde gesteld.

Op voorstel van den heer Neethling ging het Huis in committee over de motie "Dat de som van £50 nu voor eene licentie tot verkoopen van wynen, enz., gevorderd, te hoogis en verminderd behoort te worden."

De heer Gain sprak tegen de motie, op grond dat het te ver in de sessie was om deze zaak ter tafel te brengen, en de heer Solomon zeide dat het noodig was de zaak uittestellen totdat men haar onderzocht kon hebben. Alles hing daarvan af, of de inkomsten er door gebaat zouden worden. De Koloniale Sekretaris meende dat men de £50 licentie nog wel een jaar kon beproeven, daar de kwestie in 1864 by de verhooging van het patent genoegzaam besproken was.

Na eenige verdere discussie trok de heer Neethling zyn voorstel terug, werd er voortgang gerapporteerd en verdaagde het Huis tot Donderdag.

DONDERDAG, 6 DEC.—Eene petitie werd door den heer De Korte aangeboden van 74 bewoners van Groenekloof, tegen de afschaffing van het Periodieke Hof te Darling.

Het Huis weigerde in committee te gaan om de correspondentie te overwegen tusschen de E. P. Guardian Loan & Investment Maatschappy en de Regering betrekkelyk de bouwing van publieke kantoren te Grahamsstad, alsmede over de correspondentie tusschen de Regering en de Kowie Haven Maatschappy. Het verwierp ook de motie van den heer Walter om den Gouverneur te verzoeken eene Bill in te brengen, Z. E. wettigende om aan kolonel Pariby eene som te betalen, gelyks aande met den boedel van zyn overleden zoon, die te Oudtshoorn in 1864 stierf. Zoo ook de motie van den heer Smith om den Gouverneur te verzoeken schikkingen te maken voor het onderzoek van de Britsch Kafferlandsche Diagrams door den een of anderen ambtenaar nu op den staf, en het aantal bahd eten te vermeerderen die aan de Oost Londensche Haventwerken gebruikt worden.

Het Huis stemde er in toe om op Maandag in committee te gaan, ten einde de motie van den heer Reid te overwegen, om den Gouverneur te verzoeken een bill in te brengen om voorzieningen te maken voor het opnemen van fondsen ter voortzetting van de havenwerken te Algoabaai.

Na eenige discussie trok de heer Hopley zyne motie in om den Gouverneur te verzoeken op de Begrooting eene som van £500 te plaatsen, ten einde aan den Afdeelingsraad van Albert ter hand te worden gesteld voor de verbetering van de Bosmanshoek pas.

De motie van den heer Reid om den Gouverneur te verzoeken £500 op de begrooting van 1867 te plaatsen ter ondersteuning van het bouwfonds van het hospitaal te Port Elizabeth, werd afgestemd; a sook de motie van den heer Walter om den Gouverneur te verzoeken het Parlement het volgende jaar niet byeen te roepen.

De motie van den heer Reid, om de £20 die in de schatkist gestort waren voor de Port Elizabethsche en Uitenhaagsche Spoorweg Bill terug te betalen, werd naar het Committee van Staande Orders verwezen.

Na eenige discussie trok de heer Hopley zyne motie in om den Gouverneur te verzoeken eene bill in te brengen voor het veranderen van de kiezing der leden voor den Wetgevenden Raad.

De motie van den heer Hopley voor de overlegging van alle correspondentie betrekkelyk zekere rekwest plaatsen in de afdeeling Cradock, werd toegestaan.

De motie van Dr. Christie, om de petitie van de bewoners van Willowmoore aan den Gouverneur te zenden, werd afgestemd.

De motie van den heer Smith voor de overlegging van alle correspondentie betrekkelyk de Fingo exodus, werd toegestaan.

VRYDAG, 7 DEC.—Op voorstel van den heer Molteno werd de petitie van Somerset Oost, tenopzigte van landschenkingen ten gunste van het Gill College naar een gekozen committee voor overweging en rapport verwezen. De heer Molteno diende eene petitie in van zekere direkteuren der Kowie Haven Verbeteringsmaatschappy, nopens de vereischte fondsen voor de voltooijing der havenwerken aan de Kowie, en het Huis verzoekende om de zaak in gunstige overweging te nemen.

Op voorstel van den heer Darnell werd toegestaan de petitie te drukken.

Over de Toëtgenings bill ging het Huis in committee. De bill ging zonder amendement door, en werd, na gerapporteerd te zyn, voor de derde maal gelezen en naar den Raad verzonden.

Met de overweging van de besluiten van het committee van het gehele huis over de douanregten werd toen voortgegaan. De Kol. Sekretaris stelde voor om de voorgestelde regten op brandewyn van 7s. 6d. tot 6s. 3d. te verlagen. Na eenige discussie stelde de heer Neethling voor om de regten op 7s. per gallon te bepalen, hetgeen met 18 tegen 12 stemmen werd aangenomen.

De post van verzoete spiritus werd toen gelezen, waarop de Koloniale Secretaris voorstelde, dat deze post ook op 6s. 3d. zou verminderd worden, waarop de heer Proctor, als een ander amendement voorstelde om de regten op 7s. te brengen.

Dit laatste amendement werd aangenomen.

De verandering van de regten op thee werd aangenomen.

Op wyn werd volgens voorstel van den Kolonialen Secretaris besloten het oud regt van 4s. 4½d. te behouden, met 17 tegen 14 stemmen.

Omtrent den post van schoolboeken en kantoorboeken, die door het postkantoor gezonden werden, werd met 20 tegen 7 stemmen besloten om het regt van 10 per cent *ad valorem* daarop te laten blyven.

De Bill tot verbetering der publiek vet werd voor de tweede maal gelezen en zou Maandag in committee behandeld worden.

De muilen en ezels bill werd voor de derde maal gelezen en ging door.

De bill voor de Wet op de Erfstellingen was nu aan de orde. De Spreker zeide dat op 3 November het debat werd verdaagd, toen als motie de tweede lezing voor het Huis was, waarop als amendement was voorgesteld om de Bill heden over zes maanden te lezen.

Verscheidene leden waren er voor om de drie eerste clausulen aan te nemen, en de laatste weg te laten, andere leden wenschten de discussie tot een volgend jaar uitstellen; eindelyk stelde de heer Walter voor om het debat tot over drie weken te verdagen, hetgeen werd afgestemd. De heer Tancred stelde toen voor om het Huis te verdagen, hetgeen ook werd verworpen, waarop de heer Dr. Korte voorstelde het debat te verdagen. Hierop stelde Dr. White een amendement voor om het debat tot Woensdag te verdagen, terwyl de heeren De Korte en Wehmeyer sterk tegen alle veranderingen in de wet yverden. De eerste voorzitter aan dat de drie of vier voorgestelde veranderingen volstrekt niet zoo onbeteekenend waren. By de twee de lezing der bill zou hy zyne bezwaren inbrengen. De *lex hac edictali* was van het grootste belang, want het was de wet die een man of vrouw niet toestond om een tweede vrouw of man meer te geven dan hy of zy regt toe had. Wat de legitieme portie van ouders betreft zou het niet zoo gemakkelyk zyn om die af te schaffen, en het was waarschynlyk dat de menschen onder Justinianus evenveel van de wet wisten als zelfs dit wyze Huis.

Ten 5 ure werd de discussie verdaagd tot Woensdag, waarop het Huis tot Maandag, ten 2 ure uiteenging.

Te Venetie worden aanstalten tot feestelykheden gemaakt voor den dag waarop de vereeniging met het koningryk Italie haar beslag zal bekomen. De groote schouwburg, della Fenice geheten, die sedert jaren door de eigenaren, ten blyke van droefheid over de Oostenryksche heerschappy, gesloten wordt gehouden, zal alsdan plegtig worden heropend. Al de uitstekende toneelspelers van Italie hebben de dienst van hun talent voor die gelegenheid om niet aangeboden.

THE

Suid Afrikaan.

Cape Town, December 10, 1866

THE BUDGET OF 1867 AND THE CIVIL SERVICE.

IN framing the Estimates for 1867, the Government cannot complain that they were unacquainted with the feelings of the Parliament; and that as on former occasions, they drew up the Budget to the best of their ability, in entire ignorance of the public wishes on that subject. The adoption by the whole House of the principles embodied in the now famous string of resolutions submitted by the Retrenchment Committee, and their extension and elaborately minute analyzation cannot but have a salutary effect on the mind of the Governor and of his advisers. Though agreeing in most of the recommendations of the House of Assembly, there are several of them which the Governor can hardly give effect to, unless he is desirous of bringing the Government and the Civil Service in to utter contempt We allude here chiefly to the reduction proposed in the salaries of the junior Clerks in the Civil Service; while no alteration is proposed in the salaries of those in the higher classes.

It must be remembered that the Government is very strict in observing that its officers shall not be allowed to augment their income by engaging in any business, or by doing, during their leisure hours, any odd jobs that might offer themselves, by the execution of which they might be able to eke out a pound or two more to their miserable income. Living now a days, and particularly in the outlying country districts, is most expensive, and how a clerk is able to pay his way and keep up the position as a gentleman upon the present pittance of £120, is a perfect marvel. It may be well for those living with their families, but any stranger in a place to do so seems to be utterly impossible. Our Parliament, when giving its fiat to this recommendation, must have utterly lost sight of the existing regulations, providing that whenever a civil servant shall get involved in debt, be sued and make a return of nulla bona, he shall be deemed to have vacated his office. The Government, we would feign to believe, has no intention of wilfully spreading a net for its junior officers, but could they, we ask, escape being insolved in its meshes! With the salary at £120 instead of £90 as formerly, the applicants for office have not increased in number. What will it be when the standard is fixed at £80? Goodness knows that we have not many rich men in the Colony who merely seek office for their sons with the view of providing them with "pocket money;" and poor young men, but honourable withal will be very scrupulous, we conceive to accept office with the almost certain prospect of being beggared.

SEQUESTRATION.—The estates of: Isaac C. G. van der Merwe, farmer and shoemaker, first and final meeting at the Magistrate's Office, Graham's Town, 9 h Jan.—James Upjohn, first and second meetings at ditto, Elandspost, 7th and 14th Jan.

INTESTATE ESTATE.—A meeting of the next of kin and creditors will be holden in the estate of: W. Walsh, and predeceased wife S. Donough, at the Master's Office, 22nd January.

THE "RABY CASTLE."—This vessel sailed for England on Friday last, under command of Capt. Phillips, late chief Officer of the *Hydaspes*.—Andersen, the murderer of Marshall, has been sent to England by her in charge of a special constable.

WORCESTER.—THE WEATHER.—We have had another week of cold, windy unseasonable weather. On Monday a little rain fell in the town, but we have heard that the "watery" Goudinie has been blessed with a good shower or two. Much more must have fallen in the vicinity of the surrounding mountains.—*Worcester-sche Courant.*

THE COLONIAL BOTANIST.—On Thursday afternoon last there was held in the D. R. Church School-room what may be termed an agricultural conference, at which the Colonial Botanist presided. In the course of his remarks on rust in wheat, Dr. Brown said that he could not go entirely with the cure propounded by Mr. Cato of Natal, which lately went the round of the colonial papers, and which stated that soaking the seed in sulphur would insure the crop against rust. He thought that it might kill the rust that was *in the seed before sowing* but it would not permit rust *coming into the crops when growing.* He was of opinion that much depended upon the situation of the land whereon the crops were grown, whether they were sheltered or open. On being asked whether sulphuring the crops would prevent rust, he stated that he believed it would: but, of course, the expense would be great. In sulphuring vines, the sulphur was changed into sulphuric acid, mild enough to leave the grapes untouched, but sufficiently strong to destroy the *oi ium*, which is a funnus, just as rust is. He thought the sulphur would not damage the crops. He wished to know whether the present system of irrigation had any effect upon rust, and was informed that it was a known fact amongst farmers, that if rust has made its appearance in crops, irrigating them caused it to be more extensively developed, and make it worse. This fact, he stated concurred entirely with his own opinion on the subject. Dr. Brown's remarks on the above, the making of dams, planting of trees, and persons making experiments as regards rust, and noting down the results, were very instructive. In the evening of the same day, and in the same place, the Dr. gave a very interesting lecture on Russia, telling many amusing anecdotes illustrative of the country and its people.—*Ibid,*

THE CASE OF CONCEALMENT OF BIRTH.—On Saturday the prisoner, Dinah, and her accomplice, Mrs Barends, were brought up for further examination. A sister of the prisoner produced several articles used at the birth of the child, one of which, a sheet, was proved to belong to Mrs, Barends. The prisoner was again remanded, but the Court intimated that bail would be taken for Mrs. Barends whereupon the good lady shook the dust of the gaol from off her feet, and trotted homewards, highly delighted, no doubt, with being again at liberty to do as she pleased. The prisoner having intimated her wish to make a clean breast of the whole affair, on Tuesday morning she was again brought before the court, Mrs. Barends also appearing. The prisoner's statement was made with closed doors, and was taken down by the Clerk of the Court. The public were then admitted, and the prisoner's statement read over to her, to which she said she had nothing more to add. His worship thought it unadviseable, at the present stage of the proceedings, to allow us a copy for publication. We may, however, state that the whole statement goes to show that Mrs. Barends acted a prominent part at the birth of the child and burial of the body; and that she advised concealment. The father of the child, the prisoner states, was the wretched man who was found dead in his bed—he died from the effects of excessive drinking—the very morning on which the body was discovered.—Mr. Mylne. At the close of the proceedings, the Court decided that, as the bail bond was imperfect, one of the sureties refusing to sign it, Mrs Barends must go to prison until the evidence is submitted to the Attorney General, and his decision as to what he intends to do in the case received. The prisoner looked even worse than on Saturday, having the appearance more of a corpse than an animate being. There is great sympathy felt for her, as she is considered to be the victim of unscrupulous and designing people. Much might be said to show this, but we do not wish to anticipate, as it might prejudice the case. But we doubt not revelations will be made as the case progresses that will astonish and horrify outsiders.—*Ibid.*

RIVERSDALE, Nov. 29.—The state of affairs at Riversdale appears very promising on one side, but is very bad on the other. Rains in abundance nearly every week, and the crops as luxuriant as I have not seen it for years; but then the rust is so severe that there is but little prospect of a good harvest. Large fields of Bengal wheat, which hitherto was considered the best to withstand the rust, is already killed. Of the famous Du Toit's wheat, I will not even speak; it has done our district great injury. I would not advise any one again to sow it, it being the most susceptible of all descriptions of wheat to be injured by the rust. The Golden Ball and Victoria Wheat, which were still from rust, are now also being attacked by it; but I have not seen or heard of any of it as yet being killed by the rust. We have still to see what will become of it. Oats are nearly all dead or half dead, —but in a word bad. Some fields need not be cut. Fortunately the barley and rye crops, as far as I have heard, is bountiful, and many farmers will this year, I think, have to satisfy themselves with barley and rye, as there will be very little chance of getting wheat. Nor is it surprising that the rust should have been so severe this year, as we have had those soft warm rains, which promote the rust, almost every week for 4 or 5 days consecutively. From the Karoo I have heard better accounts, though the rust is there also; but as the farmers have down early, they will have corn there.

Garden produce had also to contend with diverse plagues in the commencement. Some people had to plant two or three times over, the worms, caterpillars and other insects having destroyed the plants; but now it is better, though many people have had no seed or plants to sow or plant again.

Our wool market has terminated satisfactorily; the purchasers were spirited, and the farmers got unexpected good prices; pity only I have to say that most of the wool money had passed through the throat before the wool was sold.

The scarcity of money continues. If you expect any one to bring you money, he comes to ask you for more. Of bankruptcies there is no end. The ground sold at present does not at all realise the amount for which it is mortgaged; besides some places are mortgaged two or three times over. Unfortunate times these for creditor as well as debtor.

The fields are more abundantly covered with grass and fodder for cattle than I have seen it for years; but where are the cattle now to benefit by it? You can often ride nearly a whole day without seeing an ox or a horse. Sheep, though much reduced, you see in small flocks here and there. The breeding of goats too is nearly extinct. Farmers who owned from 300 to 400 and more have scarcely 10, 20, or a few more left. Not one, you may say, has escaped loss.

Of thefts there is no lack. Another plan of the thieves has just been discovered. During the scarcity white as well as coloured women have requested permission from me to gather water flowers (a good and even a delicious food). As there is an abundance of these flowers growing on my farm, I gave them permission. Now the heads, feet and skins of stolen sheep are found in the water holes. If the skin is left in the water for 6 or 7 days, the wool gets loose, it is then plucked off and dried, the bare skin is again thrown into the water hole and the wool is carried to the village to be sold. Before the shearing season you scarcely saw a coloured man go to the village but had a bag of wool on his back, even if he had never possessed a sheep. Our Parliament should enact a law prohibiting any coloured man from selling wool unless upon production of a certificate that it is his property.

But why do I speak of our Parliament? It would be much better for our country if we had no Parliament. I am fully satisfied in that case we would have better laws and less debt. I think the sooner it is altogether abolished or reduced the better will it be. The system of applying the cat, has now been introduced. Were offenders to be left in their glory, who of them would not gladly be a Queen's servant (as they style themselves)? They are well fond in everything and have no work. Gaily and pleasantly do they rise in the morning, form a half circle, fall into the ranks and "quick march" they fire off to a useless dam which is being constructed, and which at some future day may endanger the village, to pass the time in good eating. Pity the Government did not pass a law that each of these regiments should be provided with a drum, a bugle and a fife,—they would be complete then.

What has our Parliament done now? Occupied itself with curtailing the salaries of the officers. As regards myself, I am not in favor of that. A labourer is worthy of his hire, and every officer should have sufficient to keep up his position. I don't speak of champagne, sherry, cognac, and other expensive beverages. Let everyone think what he can pay for. What I mean is less functionaries and more work. Formerly we had one clerk here for the civil commissioner and magistrate, and he was moreover secretary to the Divisional Council, and all the work was done by him alone and well done. Now there are two clerks here, by whom the work is not perhaps done so well as it was done by the one.

By inserting the above in your esteemed paper, you will oblige,—A. B.C.

OLIPHANTS HOEK.—A correspondent writing from this district says: "There surely must be a curse upon this colony. The farmers are almost in despair, and there is really good cause for them to despond—for what with the rust in their crops and the sickness among their cattle, they are nearly at their wits end. Any one passing through this district could not but pity them. Acres upon acres of barley, which from a distance looks splendid and almost fit for the sickle, upon a nearer approach shows that it has been so affected with the rust as not to be worth the trouble of reaping. One farmer who put in upwards of twenty muids of seed wheat says that he will not put a sickle into it on account of the rust. He had much better have kept his seed—it would at any rate have provided him with bread during the year. It is not only the farmers that are suffering—many transport riders are in the same plight. Numerous wagons, containing wool and goods, are outspanned along the road-side, being unable to move, owing to the poor oxen suffering from tongue and klouw sickness. The oxen are too weak to draw the wagons to their destination; what is worse, nearly every one is in the same fix, and oxen cannot be hired by the carriers to fulfil their engagements. The loads must remain where they are until Providence sends us a good soaking rain to remove these sicknesses."—*Great Eastern.*

"GOOD NEWS FROM THE CAPE."—Under this heading an English paper has the following: "Irrigation is about to be applied systematically to agriculture in the Cape Colony. The prospectus of 'The Land Irrigation and Waterwork Company' has been published, with a capital of £50,000, in 5,000 shares of £10 each."—*Ibid.*

ECCLESIASTICAL.—The Bishop of Grahamstown has issued the following Pastoral, addressed to the Laity of the English Church in the Diocese of Graham's Town, which is to be read, we believe, in all the churches of the Diocese to-morrow, Advent Sunday:

My Christian Brethren!

At a time when the efforts of all faithful churchmen will be needed to preserve for themselves and for their children the blessing of an unbroken union with the Church of England, I would commend to your earnest consideration some important question nearly affecting our church in this land. An appeal addressed by the Laity of Grahamstown to yourselves, some copies of which are sent to your clergymen or circulation, invites your co-operation with them in these matters; and documents accompanying that address will give you information on the subject. To maintain amongst us the doctrines and discipline of Christ, as the Lord commanded, and as our English church has received the same, it has become necessary that further measures should be taken, besides those which previously seemed sufficient, for the organisation of our church in the colonies. As it has been determined by her Majesty's privy Council that we are legally no part of the Church of England, we shall have to unite ourselves with that church by common consent, and by some formal act. We shall have to provide more completely for local self-government, by acts which shall bind us together as one body, and enable that discipline to be exercised which is essential to the well-being of the church. We shall have also to prepare for bearing our part in the national synod of the whole English church. We shall have also to prepare for bearing our part in the national Synod of the whole English church throughout the Empire, which it is intended before long to convene, in order to establish a complete and recognised union of the Colonial branches of that church with one another and, with the parent church. As a preliminary step towards these measures, it is proposed to hold shortly a Congress of the Clergy and Laity of the Ecclesiastical Province of South Africa. Your lay brethren, in their address to you, suggest methods by which you may be preparing to take part in this movement. In the sentiments which they express, I cordially concur, and I am persuaded that if the Laity of our church will thus heartily co-operate amongst themselves and with their Clergy, feeling the practical value of united action, the dangers and difficulties which now surround our church in the Colonies, will, by God's mercy, not only be averted, but even become a source of new vigour and strength throughout our body. Let me remind you, my brethren, that the work for which I claim your co-operation, is not for mere secular ends, or temporal interests, however valuable. The church whose welfare is at stake, is the body and spouse of Christ, which He has purchased with His own most precious blood. May we all be enabled so to labour together as members of that body, that His church in this land may be accepted of Him, holding fast His word, guided by His Spirit, and maintaining God's Truth in faith and love.—*Anglo African.*

We understand that the 9 oxen and one cow, stolen a few weeks back from Mr. E P. Wayland, Winterberg, have been found in the possession of Stephanus Nel, at Abwal North. This same individual has been apprehended for the theft of some horses from Dordrecht, and it was on proceeding to his residence for the horses that the cattle were discovered to have been in his possession. Suspicion being entertained that they were not honestly come by, their description was forwarded to the Magistrate at Bedford, when they were found to correspond with the marks on the cattle advertised as stolen from Mr Wayland. *F. B. Advocate.*

THE PLANET VENUS is now a beautiful object in the heavens, and may distinctly be seen at midday. When the sun is in the zenith, Venus may be found about two degrees behind on its path, but a little to the South.

MR. STUPART of Somerset, has just received from up country five young ostriches about ten months old. The birds can be seen going out to the veld with Mr. Stupart's sheep, and are as tame as chickens. We understand that seven out of the original number of twelve were worried to death by dogs in the Free State. We regret this for Mr Stupart's sake, as the birds are valuable. It would be worth while for a farmer to keep these birds and breed them, as is now done to some extent in the vicinity of Victoria West. The feathers are take from the birds twice a year and yield a very considerable income.—*Courant.*

MELANCHOLY CATASTROPHE.—On Saturday forenoon the inhabitants of Cradock were called upon to deeply sympathize with two unfortunate sufferers, a mother and her daughter, named Board, who were burnt to death under the following circumstances. From what we could gather from the few incoherent remarks, which fell from the mother the first few moments after the fire had burnt their clothes to ashes and charred their bodies all over, it seems that they were about to bake some bread in a baking-pot, and were lighting a fire. The mother went into the yard to collect some small wood. On her return to the kitchen door, she heard her daughter screaming and her clothes in flames. She ran and fetched a blanket and wrapped it round her daughter, but unfortunately it was lined with voorchitz, which also caught fire, and the next moment the mother found herself enveloped in flames. In her agony she rushed across the street to a neighbour, seeking for help. The wind was blowing fresh at the time, and increased the flames around the burning woman. The neighbour was so terrified that she saw no chance of saving her, and in her fright, rushed into the yard, screaming for help and wringing her hands in despair, and sent a Kafir maid to throw water over the burning woman. Meanwhile the poor unfortunate could not forget the instinct of a mother and kept up a wail that her poor daughter Louisa was burning to death! In the mean time some Kafir maids had thrown water over the unfortunate girl, but not until she was completely charred. The screams for help soon brought the neighbours together, and there such a sight presented itself as I hope never again to witness of two unfortunate women, a mother, aged, forty-five, and her daughter of nineteen, with clothing burnt to cinders and their flesh dropping off in pieces. Every assistance was immediately rendered, by covering the poor creatures with rags steeped in linseed oil, and afterwards lime water and oil, and every one vying with each other in their endeavours to alleviate the sufferings of the unfortunates. When the doctor arrived he did all that skill and humanity could suggest, but from the moment he came he was doubtful of their recovery.

They both lingered on in dreadful agony until at 5 o'clock the daughter expired, the knowledge of which was carefully kept from the dying mother, who quietly breathed her last about an hour after. Both retained their consciousness to the last, and expired so calmly that it was difficult to say the exact moment when they were delivered from their terrible sufferings!

The necessary steps were immediately taken for their decent interment, and information sent off to the husband and father, who is engaged at his trade in the vicinity of Lady Grey. On Sunday afternoon the remains of the departed were borne to their last home, followed by all the working classes and a few gentlemen, to the number of ninety-seven in all.

On Monday a subscription list was set on foot for the purpose of defraying funeral expenses &c., and Cradock, with its usual liberality, most generously responded by a very creditable amount being subscribed.

I cannot close without noticing the warm hearted and praiseworthy conduct of every one who could be of assistance to the sufferers, and beg particularly to mention the names of Mrs. Shrosbree, Mrs. Skinner, and the Widow Smith. —*Cradock Register.*

THE *Cradock News* reports a curious case of insolvency in that district. We hope they have not many more of such juvenile farmers, only fit to be farm servants. Men who give them credit deserve to lose, and perhaps the Judges thought so too:—Estate of Petrus Schalk Marais, of Riettontein.—The claims proved in this estate amounted to £32 14s. 1d. Why a surrender for such a paltry sum was accepted by the judges is to us a mystery. The insolvent, appears to be a 'sweet-toothed' individual, almost all his liabilities being for bottles of *lekkergoed* purchased at the different stores. He stated that his last years' clip of wool realized about £1 2s. He accounted for the smallness of the clip by stating that he had sold some of his sheep to Mr. Næsted and another lot of ten to Piet Erasmus. During the horse-sickness he lost four or five horses. He gave up his estate because Messrs. Næsted and Roberts wrote to him, demanding payment of their accounts. He did not ask for time because he was sure they would'nt give it, as he was intending to trek to the Free State with his father, Jacobus Marais of Kruidfontein. To Mr. T. Scanlen's question, 'Is it *still* your intention to trek?' he replied in the affirmative.

FATAL ACCIDENT.—A nigger servant of a corporal of the F. A. M. Police at the Izeli, was put yesterday by his master to clean a revolver, but not knowing how to do it, a policeman took it from him to show him the way, a tending which he said in a playful manner "Now I'll shoot you," and, not knowing that the weapon was loaded, pulled the trigger, when the barrel exploded and shot the unfortunate servant through the stomach. He was at once brought into the hospital, where he died this morning. The policeman is in custody, and will probably be tried for his life. This is another instance of the danger of playing with firearms.—*Watchman.*

NATAL.

By H. M. St. *Petrel*, which arrived here yesterday from Natal, we have received a few days later news.

A special session of the Legislature was opened by His Excellency the Administrator of the Government at Maritzburg, on the 15th instant. The speech delivered upon the occasion was short and to the point. The session had been called by the Governor to take the advice of the representatives of the people, as to the best means to adopt to relieve Government of its embarrassed position. The inability to meet current expenditure was caused by the outlay rendered necessary in the late emergency with the Basutos and a general depression of trade, by which the revenue returns had fallen off considerably. It was recommended to reduce the Government staff wherever practicable, and to increase the customs tariff, which measure, it was believed, would equalise the revenue and expenditure accounts. The imposition of a native hut tax was also suggested. The Governor approves of a scheme for the introduction of immigrants, who would in due time materially assist in the development of the resource of the colony. With reference to steam communication, the Governor observes: "We might dispense with the mail service, via the Mauritius, which involves a large outlay, and rest satisfied with that by the Cape for our present wants; but the sudden stoppage of such a service might be viewed as a retrograde step, and one from which the colony might ultimately suffer disadvantage rather than gain."

Sundry proposals have been published in the *Gazette*, amongst which is the customs' tariff amendment bill, which proposes that ale and beer pay 6d. per gallon, breads 6d per lb., breadstuffs 3d per cwt., candles 1d per lb, cheese 2d per lb. coffee 12s per cwt, flour and meal 5s per 196lbs, spirits, all sorts, 7s 6d per gallon, tea 6d per lb. The Natal Chamber of Commerce held a meeting, and recommended that beads, breadstuffs, candles, cheese, gunpowder, hams, hoes, blanketing or baize, leather, pickles, sauces, salt beef and pork, and sugar, should be classed *ad valorem*; and coffee pay 7s per cwt, flour and meal is per cwt, spirits of all sorts 7s 6d, and proportionally over and under proof, and that the excise duty on colonial spirits be raised to 3s per gallon. Also, that a rate of 1d. be levied at the customs on all goods contained in bales, boxes, &c, and in proportion per ton on goods in bulk, whether imported or exported.

At a meeting of the Legislative Council, the Colonial Secretary, in reply to a question put by Mr. Mellersh, stated that the proposed tariff would increase the customs revenue by about £5 00 per annum.

LOCAL INDUSTRY.—Mr. Atkinson, who resides near the German House on the Pinetown road, is making excellent wine from pineapples, oranges, &c., and adapted for summer beverages, especially diluted with water. Mr. Atkinson has, at considerable cost, imported from England some of the most choice vines, peaches, &c, which are doing well.—*P. E. Telegraph.*

Legislative Council.

WEDNESDAY, DEC. 5.—Petitions were presented by Mr. Kennedy, from 21 inhabitants of Uitenhage for an alteration to the Municipal Ordinance; by Mr. Chase, from Dr. Adamson, for a pecuniary grant.

Mr. Wood moved: that the Governor be requested to offer a reward for the discovery of coal, available for use, within 30 miles of some seaport, or within 10 miles of any main road, the motion was seconded by Mr. Vigne and agreed to.

After a question of Mr. Chase, relative to the returns of revenue and expenditure, had been answered by the Treasurer-General, the Cattle Thefts bill was read a second time and ordered to be committed on Friday.

FRIDAY, 7.—Petitions were presented by Mr. de Roubaix, from 99 inhabitants of Clanwilliam, for assistance to construct the road over the Pakhuis mountain; by Mr. de Wet, from 77 inhabitants of Groenkloof, against the abolition of the periodical court at Darling.

The motion of Mr. Vigne, for the production of a copy of the grant under which the lands of the Genadendal missionary institution are held, was agreed to.

The consideration of the report of the select committee on Robben Island, was resumed. After considerable discussion the report was adopted and ordered to be forwarded to the Governor. The votes were equally divided, and the President gave his casting vote in favor of the motion.

The Gunpowder bill, and the Appropriation bill received from the Assembly, were read a first time.

The Cattle Thefts bill was considered in committee, and reported with amendments.

Three messages were received from the Governor, the first transmitting for approval certain rules of the Supreme Court; the second transmitting for concurrence the resolutions adopted by the Assembly, together with the report of the Retrenchment Committee; and the third asking the Council to reconsider its resolution relative to the employment of the Convicts on the road over Ruyterbosch Pass. The latter message was referred to the select committee on convicts.

House of Assembly.

WEDNESDAY, DEC. 5.—The further resolutions of the Committee on Retrenchment—33 to 45—were adopted. Another resolution was proposed by Mr. Wehmeyer and adopted by a majority of 16 against 14, viz: That it is desirable that the item of £300 for Law Lecturer be discontinued in future Estimates. The resolutions were ordered to be transmitted to the Governor.

The Appropriation bill for 1866 was read a first and second time, and ordered to be committed on Thursday.

The Stolen Cattle bill was referred to the Standing Rules and Orders committee.

The Sharks River Water Supply bill was read a second time and ordered to be committed on Monday.

The Convict Discipline bill was considered in committee, reported without amendment, read a third time and passed.

The Table Bay Breakwater bill was read a second time and ordered to be committed on Friday.

The House adopted the report of the committee recommending the case of W. van Wyk, who has been dismissed from the mounted police, to the favourable consideration of the Governor.

The Postage Regulation bill was considered in committee, and after agreeing to the first, second and third clauses, progress was reported.

The Gunpowder Law amendment bill, as amended in committee, was adopted, read a third time and passed.

The Game Laws amendment bill, introduced by Mr. Gain, was read a first time and ordered to be read a second time on the 19th instant.

The House went into committee to consider Mr. Neethling's motion to reduce the canteen licences, but after discussion the motion was withdrawn.

THURSDAY, 6.—A petition was presented by Mr. de Korte, from 74 inhabitants of Groenekloof, against the abolition of the periodical court at Darling.

The House refused to go into committee to consider the correspondence between the E. P. Guardian, Loan and Investment Company and the Government, respecting the construction of public offices at Graham's Town, and the correspondence between the Government and the Kowie Harbour Company. It also rejected Mr. Walter's motion to request the Governor to introduce a bill authorizing H.E. to pay over to Col. Pariby a sum equal to the estate of his late son, who died at Oudtshoorn in 1864. Likewise Mr. Smith's motion to request the Governor to make arrangements for the examination of British Kaffarian diagrams by some officer at present on the staff, and to increase the number of convicts employed on the East London Harbour works.

The House agreed to go into committee on Monday, to consider Mr. Reid's motion to request the Governor to introduce a bill to provide for the raising of funds for the completion of the harbour works at Algoa Bay.

After some discussion Mr. Hopley withdrew his motion to request the Governor to place on the Estimates a sum of £500, to be handed over to the Divisional Council of Albert, for the improvement of the Boesmanshoek Pass.

The motion of Mr. Reid, to request the Governor, to place on the Estimates of 1867 £500 in aid of the building fund of the hospital at Port Elizabeth, was negatived; as was also Mr. Walter's motion to request the Governor not to convene the Parliament next year.

The motion of Mr. Reid, to refund the £20 paid into the treasury on account of the Port Elizabeth and Uitenhage Railway bill, was referred to the Standing Rules and Order Committee.

After discussion Mr. Hopley withdrew his motion to request the Governor to introduce a bill for altering the mode of electing members of the Legislative Council.

The motion of Mr. Hopley, for the production of all correspondence relative to certain request farms in the division of Cradock, was agreed to.

The motion of Dr. Christie, to forward the petition of the inhabitants of Willowmoore to the Governor, was negatived.

The motion of Mr. Smith, for the production of all correspondence respecting the Fingo exodus, was agreed to.

FRIDAY, 7.—On the motion of Mr. Molteno, the petition respecting the Gill College was referred to a select committee; so also the petition from the Directors of the Kowie Harbour Company.

The Stolen Cattle bill was ordered to be read a second time on Monday.

The Appropriation bill for 1866 was considered in committee, reported without amendments, read a third time and passed.

The resolution of the committee of the whole House on the Customs tariff was considered. The duty on spirits was reduced from 7s. 6d. to 7s., on wine from 5s. to 4s. 4½d. Under the head of 3 per ad valorem, the following were expunged: empty bags, and mill stones; and from the living animals, to be introduced free, mules were excepted.

The Leasing Act amendment bill was read a second time and ordered to be committed on Monday.

The Mules and Asses bill was considered in committee, reported without amendment, read a third time and passed.

The debate on the Law of Inheritance bill was again adjourned till Wednesday.

Sulphur! Sulphur!!

THE Undersigned has for sale, at reasonable rates, Sulphur in Barrels and Half-barrels of the usual superior quality.

J. G. STEYTLER.

28, St. George's-street.

DINNEFORD'S

PURE FLUID MAGNESIA.

HAS been, during twenty-five years, emphatically sanctioned by the Medical Profession, and universally accepted by the Public, as the Best Remedy for ACIDITY OF THE STOMACH, HEARTBURN, HEADACHE, GOUT AND INDIGESTION, and as a Mild Aperient for delicate constitutions, more especially for Ladies and Children. Combined with the ACIDULATED LEMON SYRUP, it forms an "agreeable effervescing Draught," in which its aperient qualities are much increased. During Hot Seasons, and, above all in Hot Climates the regular use of this simple and elegant remedy has been found highly conducive to health. Manufactured (with the utmost attention to strength and purity,) by DINNEFORD & Co., 172, New Bond-street, London; and sold by all respectable Chemists throughout the World.

General Estate & Orphan Chamber.

In the Insolvent Estate of Mrs ELIZABETH TYARS, of Cape Town.

PUBLIC SALE

OF VALUABLE

HOUSEHOLD FURNITURE,

PLATE &c.,

AT BERTRAM PLACE,

Top of Government Gardens.

ON THURSDAY

THE 13TH INSTANT.

THE Undersigned will cause to be sold, on the Spot, for account of the above Estate, the following valuable HOUSEHOLD FURNITURE, &c, viz.:

DRAWING ROOM.

2 Mahogany Horse hair Sofas, 6 do. Chairs, 2 do. Arm Chairs, 1 Chiffonier, 1 Round Table, 1 Side Table with Plated Looking Glass, 1 Card Table, 1 Chimney Looking Glass with Gilt Frame, Picture, Carpet, Rug, Curtains, &c.

DINING ROOM.

Mahogany Telescope Dining Tables, Mahogany Side Board, 9 Mahogany Chairs with Horse-hair Seats, 2 do. Cane-back, 1 Mahogany Whatnot, 1 do. Small Table, 1 Electro Plated Salver, 6 Silver-mounted Dish Covers, 1 Silver mounted Soup Tureen, 4 Siver-mounted Side Dishes, 1 Cruet and 2 Decanter Stands, 6 Silver-mounted Candlesticks, Coffee Pot, Knives, Forks, Spoons, Glassware, Dessert Plates, Carpets, Rugs, &c.

BED ROOMS.

Mahogany Bedstead, Mahogany Horse-hair Sofas, Mahogany Washhand Stands with Marble Tops and Crockery, Looking Glasses, Dressing Tables, Chairs, Round Table, Carpets, Iron Bedsteads, Commodes, Mahogany Clothes Press, 2 full size Mahogany Cheval Glasses, and Dressing Table, Mahogany Wardrobes, Clothe-Horses, &c., &c.

PANTRY, &c.

Crockeryware, Candlesticks, &c.

Kitchen Utensils, 1 superior Swedish Stove, a lot of Sheeting, Table Linen, and a variety of other useful Articles.

Sale to commence at 10 o'clock a.m.

J. F. G. PIETERSEN, Pro. Trustee.

Chamber Buildings 44, Adderley-street, Cape Town, 7th Dec., 1866.

N.B.—The 6 Silver-mounted Dish Covers and 4 do. do. Side Dishes will be put up in pairs to suit Purchasers.

For private Sale.

THAT very productive Sowing Farm called "Zwartboch Kraal," at present occupied by Mr HERMANUS VAN ZYL, who wishes to divest himself thereof, in consequence of advanced age, situate between Langvlei and Bergvlei, in the district of Clanwilliam, with constant water, adapted for 20 muids of Seed, being an excellent opportunity for farming on a large or small scale, yielding ample profits; also for secure investment and speculations.

Purchasers are requested to apply for further information, on or before the 10th January 1867, to the Fieldcornet G. VAN ZYL, at Langevlei, district of Clanwilliam.

MUTUAL

Life Assurance Society

OF THE

CAPE OF GOOD HOPE.

NOTICE is hereby given that, in terms of the 46th Section of the Society's Deed of Agreement, a SPECIAL GENERAL MEETING OF MEMBERS will be held on

THIS DAY,

Monday, 10th Dec.,

AT 12 O'CLOCK NOON,

In the Society's Hall, Mutual Buildings

For the purpose of considering, and if the same shall be approved of by the Votes of nine-tenths of the Members personally present, of resolving that the 16th Section of the said Deed be repealed, and that a Section to the following effect be adopted instead thereof, that is to say:

Section 16.—That at a General Meeting of the Society to be held upon the first Monday in July, 1866, the three Directors whose names shall then stand at the bottom of the list of Directors shall go out of Office, and at a General Meeting to be held upon the first Monday in the same month, in each succeeding year, the three Directors who shall then stand at the bottom of the said list shall in like manner go out of office, and in whose place, respectively a like number of Member duly qualified shall be elected, and who shall be placed at the head of the said list: Provided that any Director so going out of office shall be eligible for re-election; "and provided also, that previous to the Annual General Meeting, or any Meeting for the election of any Director or Directors to fill up any vacancy or vacancies that may have occurred in the Board the Directors shall, by notice inserted in the GOVERNMENT GAZETTE, and such other paper or papers as the Directors shall think fit, call upon the Members to nominate, in writing, and signed by not less than two members, addressed and delivered to the Secretary, within not less than fourteen days from the date of publication of such notice, any Candidate or Candidates, not exceeding the number of vacancies, to fill up the vacancy or vacancies in the Board of Directors: Provided that it shall not be competent to nominate any Member who shall not be qualified to be elected a Director: and the Directors shall, on receipt of such nominations, publish in the GOVERNMENT GAZETTE, and such other paper or papers as they shall think fit, a list of the duly qualified Members so nominated, and such notice shall be published for a period of not less than three weeks before the day fixed for the election of such Director or Directors; and it shall not be competent at such election to give or to receive any Vote for any Person whose name shall not have been announced by the Directors in the list published as aforesaid."

By order of the Board,

J. C. GIE, Jr., Secretary.

MISS. S. FREISLICH begs to acquaint her Friends and the Public, that she has taken over her Father's Shop, and that it will be re-opened on WEDNESDAY, the 12th instant, with a STOCK OF FINE AND OTHER FASHIONABLE GOODS, received per last Steamer, which she will sell at such prices that she hopes to receive the same support hitherto enjoyed by her Father.

11, Wale Street, Dec 5, 1866

STELLENBOSCH

AGENCY OFFICE.

THE undersigned takes the liberty to acquaint his friends and the public, that he has opened the above Office in Plein-street, where he will punctually execute all business entrusted to him.

J. P. BOUX, jr., Enrolled Agent.

WANTED TO RENT A FARM, for a term of years, not more than one hour's drive from a Railway Station.

Apply by letter, Stating particulars, at the Office of this paper.

LEVICKS & SHERMAN

HAVE NOW RECEIVED EXTENSIVE ADDITIONS TO THEIR

PRESENT STOCK OF

Hardware and Ironmongery,

Ex "CATTOFIELD," viz.:

Cast Iron Kettles, all sizes
Do. Boilers, round and oval
Tinn'd Iron Mortars and Pestles, assorted
Brass do. do. do.
Enamelled Saucepans and Stewpans, all sizes
Smiths' Galvanized Bellows, 24 to 36 inch
Log Lines and Twines, in great variety
Grasshopper Cart Springs, "Armstrong's"
Wagon Elliptic Springs, 30 inches; 2, 2¼, and 2½ inches
Best Patent Mail Axles, 1¼, 1⅜, 1½, to 2 inches
Coalbrookdale Iron Wagon Axles, 2½, 2¾, and 3 inches
Newcastle Scotch T Hinges, 8 to 20 inch
Joiners' Fine Cut Brads, ¼ inch to 1½ inch
Cape Pattern Horse Shoes, in Kegs
Best C S Horse Nails, 4 to 7 lbs.
Brushware, Tied, and Nailed Whitewash, all Nos.
Scrubbing Brushes, Sash Tools, Hair Brooms
Bass Brooms, Water Brushes, &c., &c., &c.
Shoe Bristles, different qualities, and Shoe Brushes
Hinges, Wrought and Cast; Back Flaps, assorted
Dog Chains, Japanned and Tinned
Salter's Balances, Circular, 100 to 500 lbs.
Brass Escutcheon Pins, &c., &c.
Brass Mortice Locks and Furniture, assorted
Fine Flemish Tacks, Pump Tacks, &c., &c.
Carpenters' Patent Rim Locks, 5 to 9 inch
Patent Japanned Chest Hinges, 8 to 20 inch
Best Quality Hoop Iron, ⅞, 1¼, 1½, and 1 ¾inch
Patent Improved Iron Pumps, 2 to 3½ inch
Galvanized Well Buckets, 11 and 12 inch
Best London Glue, Black Lead, &c.
Ewbank's Patent Wrought Rose Nails, all sizes, from 1½ to 6 inch
Foster's Spades and Shovels, Nos. 2, 3, and 4
" Round Nose Shovels
Avery's Patent Agate Weighing Machines
" Shop and Pillar Stand do.
Grindstones, Bilston Mounted, in sizes
Chamois Skins, Horse Brushes and Combs, &c.
Hubbuck's Brilliant Green Paint
Countersunk Clout Nails, all sizes, 1 to 4 inch
Eley's Patent Percussion Caps, best quality
Door Chains, Iron and Brass; Sad Iron Stands
Grocers's Mills and Corn Mills, all sizes, assorted
PAINTS in large variety, in Whiting, Yellow and Red Ochres, Blue and Mixed Paints, Vermillion, Brunswick Green, Putty, Lamp Black, Copperas, Chalk, Verdigris, Gold Leaf, Rotten Stone, &c.
Red and White Lead, Dry and Mixed
Turpentine, best; at a Low Price
&c., &c., &c., &c.

And daily expected per "ARTHUR PARDEW," and, "FLORA," and Steamer "ROMAN," still further Additions to the above, among which a general assortment of BUILDERS' and FURNISHING IRONMONGERY, well selected and suitable to their present Business, as follows:

Crystal Chandeliers, 3, 4, and 5 Lights
Lacquered do., assorted qualities
Patent Percolators, Bronzed and German Silver
Electro-Patedware, in large variety
Copper Sash and Picture Cord
Do. Boat Nails
Flour Dressing-machine Wire
Dish Covers, Metal and Plated, in sets
Eley's Patent Wire Cartridges, all Nos.
Do. do. Wads, &c., &c.
Bells, in variety, House and Tea, and Fancy, assorted
Whips—Gig, Hunting, Carters, and Dray, assorted
Patent Iron Folding Chairs
Garden Seats and Tables, new fancy patterns
Lead Pipe, ½, ¾, and 1 to 2 inch
BEST STEEL, all sorts and sizes, Blister, Octagon, and Square
"Sorby's" Best Edge Tools, in variety
Shoe Thread and Flax, all qualities
Fish Hooks, all Nos., Fishing Lines, &c., &c.
Files, in great variety, "Wing's" best
"Levicks" Best No. 4 Cape Spades
Shot, all Nos., 1 to 12
Loopers, M.G., S.S.G., &c., &c.
Sheet Lead, in rolls, 4, 5, 6, 7, and 8
BEDSTEADS, in variety, Stump, Halftester, French, and Four-post, in various qualities, new patterns
Improved Patent Liquid Varnishes and Stains
Best Olive Oil, in iron tanks
Best Linseed Oil, Raw and Boiled, in drums
Patent Sash Lines, Nos. 2 to 6
Planes, Gimblets, Screwdrivers, &c., &c.

No. 6, Adderley-street,

OPPOSITE THE RAILYAW TERMINUS.

December, 1866.

S. A. Association.

SALE OF

A HOUSE

IN PLEIN-STREET.

In the Insolvent Estate of HENDRIK LODEWYK WICHT.

THE Trustees will cause to be sold, on the spot,

To-morrow,

Tuesday, the 11th Dec. next,

AT 11 OCLOCK A.M.,

WITH LIBERAL BONUS,

The HOUSE, situate opposite the Hotel d'Europe in Plein-street, which has now been newly papered and painted.

C. J. C. GIE, } Joint
F. J. BROERS, } Trustees.

Cape Town, Church-square, 10th December, 1866.

PUBLIC SALE

OF

22 Stallions and Geldings among which some trained Pairs, of different colors, of 3, 4 and 5 years old.
12 Stallions, large and strong
6 Trained Saddle Horses
30 Mares, from 2 to 4 years old
2 Young Mules
6 Trained Draught Oxen.

THE Undersigned wishing to confine himself exclusively to the breeding of Sheep, will cause to be sold the above Horses, got by excellent Stallions on his Farm at BEAUFORT WEST, on

Friday, 14 Dec. next,

On the Farm of Mr. C. V. DE VILLIERS, (formerly NIEKERK's,) at Tygerberg.

Free conveyance from the D'Urban Station and back will be provided.

D. G. DE VILLIERS.

J. J. HOFMEYR, Auctioneer.

Draught Oxen.

50 Bastard African Draught Oxen, in Excellent condition, from 5 to 7 years old, to be sold for cash.—Apply to T. TREGIDGA, Mowbray.

700 Excellent Cape and Merino Wethers.
100 large Wether Goats.
8 Trained Mules, 4 and 6 Years Old,

BROUGHT up with great care, will be publicly sold at Klapmuts Station on WEDNESDAY, the 12th inst., for account of.

J. C. BOSMAN.

J. J. HOFMEYR, Auctioneer.

1000 *Excellent fat Sheep.*

EQUAL to any brought this year, will be sold in the Village of D'Urban, on THURSDAY, 13th Dec., for account of the well known Trader

ABRAHAM SMIT.

J. J. HOFMEYR, Auctioneer.

600 fat Cape Sheep and Goats.

ON MONDAY, the 17th inst., will be sold at Stellenbosch Station, the above number of excellent fat Sheep and Wether Goats. They are sure to be present.

J. WEGE, Auctioneer.

Dec. 3, 1866.

30 Fat Slaughter Oxen.

THE undersigned will cause to be publicly sold on WEDNESDAY, the 12th instant, at Klapmuts Station, the above number of fat Slaughter Oxen, which are sure to be present, and will not be previously sold out of hand.

A. J. MARAIS, Js.

Paarl, Dec. 7. 1866.

DE VILLIERS, MARAIS & Co., Adms.

300 fat Cape Sheep.
30 do. Wether Goats

THE undersigned will cause to be publicly sold on THURSDAY, the 13th inst., out of the New Kraal at Klapmuts Station, the above number of excellent fat Sheep, Goats and Horses, which are sure to be present.

J. F. HASSNER.

Groot Drakenstein, 7th Dec. 1866.

1200 Fat Cape Wethers, 2 to 3 years old,
100 ditto Wether Goats.

THE Undersigned will cause to be publitly sold on MONDAY, the 17th December, at Klapmuts Station, the above very superior Wethers, all purchased for cash.

J. J. HEYNIKE.

High Sheriff's Office.

Cape Town, 29 Nov., 1866

IN Execution of the Judgment of the Supreme Court in the undermentioned Case, the following Sale will take place viz:—

Division of George.

LOUIS NORDEN versus JACOBUS DU PLESSIS.

On Saturday, the 15th December, 1866, at 10 o'clock a.m., at Buffelsbosch River, 1 Ox-wagon, 8 Oxen, 2 Cart Horses, 5 Sheep, about 1,000 lbs. Leaf Tobacco, Crop of Wheat about 3 Bushels sown, Tables, Chairs, &c.

PERCY VIGORS, High Sheriff.

IN Execution of the Judgment of the Eastern Districts Court, the following Sale will take place, viz.

Division of Port Elizabeth.

TAYLOR BROTHERS versus JOHN BROWN.

On Monday, the 24th December, 1866, at 10 a.m at Port Elizabeth, Household Furniture, Kitchen Utensils a quantity of Shop Goods, 1 Horse, 2 Sets Harness, 1 Cart, 1 Water Cart, 1 Bridle, Weights and Scales, Bread Tins, &c.

PERCY VIGORS, High Sheriff.

Protecteur Fire Assurance Company

1, MARKET SQUARE.

Established 29th September, 1838

Capital, £65,968 16 5.

Last Bonus awarded to the Assurers, 33⅓ *pCt.*

Directors:

W. C. KUYS, Esq., Chairman.
P. A. BRAND, Esq., Vice-Chairman.

CHAS. BARRY, Esq.
Hon. D. G. VAN BREDA, Esq.
D. G. DE JONGH, Esq.
J. REDELINGHUYS, Esq.
A. H. HOFMEYR, Esq.
J. A. TRUTTER, Esq.
G. V. R. MULLER, Esq.

Auditors:

V. SCHÖNNBERG, Esq. S. V. HOFMEYR Esq.

Agents in the Country Districts:

Breda's Dorp,	Barry & Nephews,
Beaufort,	J. H. De Beer. Esq.
Caledon,	C. A. M. de Vos. Esq.
Calvinia,	Messrs. Heilbrun Brothers.
Colesberg,	D. Sluiter, Jr. Esq.
Darling,	S. V. Gie. Esq.
D'Urban,	F. J. v. H. Duminy, Esq.
George,	F. A. Swemmer, Esq.
Graaff-Reinet,	F. E. Te Water. Esq.
Hopefield,	S. V. Gie, Esq.
Heidelberg,	Barry & Nephews, Esq.
Malmesbury,	Executors Board
Mossel Bay,	Messrs. Barry & Nephews
Oudtshoorn,	W. Walter. Esq.
Paarl,	A. J. Becker, Esq.
Riversdale,	W. White, Esq.
Richmond,	W. C. Perry, Esq.
Simon's Town,	P. J. Hugo, Esq.
Stellenbosch,	P. Korsten, Esq.
Swellendam,	C. Standerwick, Esq.
Tulbagh,	B. J. de Vaal, Esq.
Uitenhage,	D. J. Aspeling, Esq.
Victoria West,	J. Adams, Esq.
Wellington,	J. Addey, Esq.
Worcester,	J. Lindenberg, Esq.

RATES OF PREMIUM PER £ 100

	In which no hazardous Goods are contained.			Containing hazardous.			In which hazardous Trades are carried on		
	£	s.	d.	£	s.	d.	£	s.	d.
1. Buildings,—Brick or Stone, with Flat Roofs	0	2	0	0	4	0	0	6	0
2. Buildings,—Brick or Stone, covered with Slates, Tiles or Metals	0	2	6		4	6	0	7	6
3. Buildings,—Brick or Stone, with Thatched Roofs,	0	17	6	1	0	0	1	2	6

☞ Special Insurances according to the nature o the Risk.

POLICIS GRATIS.

Amount of Bonus awarded to assured at the last General Meeting,

33⅓ PER CENT.

upon the paidup Premiums, receivable on the followin annual renewal of their Policies.

S J. DE KOCK, Secretary

MUTUAL Life Assurance Society

OF

THE CAPE OF GOOD HOPE.

Amount of Accumulated Fund on the 31st. May, 1865. ..	£225,899

POLICIES GRANTED, 2,510.

Amount of Premiums received from commencement, May 27, 1845, to 31st May., 1866. ..	£24,258 15 4
Claims upon the Society from Death	£141,072 15 8
Profits converted into present Payments, ...	£15,708 5 4

BOARD OF DIRECTORS:

CHARLES BELL, Esq, Chairman.

EDW. HULL, Esq.	C. MANUEL, Esq M L
G. MYBURGH, Esq.	S. SOLOMON, Esq., M.
P. A. BRAND, Esq.	P. G. van derBYL, Esq
JAMES MURISON, Esq.	J. R. MARQUARD, Esq

TRUSTEES.

P. A. BRAND, P. G. VAN DER BYL, and J. MURISON, Esqs.,

AUDITORS.

J. P. HERMAN, and S. V. HOFMEYR, Esq

J. C. GIE, Jr., Esq., Secretary.

AGENTS IN THE COUNTRY DISTRICTS:

Adelaide,	H. HUTTON, Esq.
Beaufort,	C. PRICHARD, Esq.
Bredasdorp,	Messrs. BARRY & NEPHEWS.
Burghersdorp,	Messrs. GOLDMAN BROS. & Co
Caledon,	Messrs. BOURHILL & Co.
Ceres,	W. MCINTYRE, Esq.
Clanwilliam,	G. FOSTER, Esq.
Colesberg,	
Cradock,	J. E. NELSON, Esq.
George,	MICHL. O'CONNELL, Esq.
Graaff-Reinet,	BOARD OF EXECUTORS.
Graham's Town,	W. OGILVIE Esq.
King Wm's Town,	J. WALKER, Jr., Esq.
Knysna,	P. C. METELERKAMP, Esq.
Malmesbury,	BOARD OF EXECUTORS.
Mossel Bay,	H. W. DE WET, Esq.
Murraysburg,	P. H. MEIRING, Esq.
Natal,	T. SHEPSTONE, Jun., Esq.
Oudtshoorn,	THEODOR MEYER, Esq.
Paarl,	J. R. ZEEDERBERG, Esq. M.D.
Port Elizabeth,	E. L. KITT, Esq.
Queen's Town,	S. CORYNDON, Esq.
Richmond,	M. M. TAIT, Esq.
Robertson,	Messrs. BARRY & NEPHEWS.
Riversdale,	Messrs. BARRY & NEPHEWS.
Stellenbosch,	J. WEGE, Esq.
Springbokfontein,	A. R. BLEKSLEY Esq.
Swellendam,	Messrs. BARRY & NEPHEWS.
Uitenhage,	GEO. BREHM, Esq.
Victoria West,	J. B. AURET, Esq.
Worcester,	J. D. HUGO, Esq.

TABULAR VIEW OF ADDITIONS TO POLICIES

Accumulated Benefit in 1865, payable at death on the Assurance for Life of each £100, on which the whole of he Profits have been added to the Policy.

On Policies dated prior to 1st Nov.,	1864,—	£102 15 0¾
,, ,, ,,	1863.—	105 10 0¼
,, ,, ,,	1862,—	108 5 0
,, ,, ,,	1861,—	111 15 4
,, ,, ,,	1860,—	115 5 8
,, ,, ,,	1859.—	118 16 1
,, ,, ,,	1858,—	122 7 4
,, ,, ,,	1857,—	125 18 7
,, ,, ,,	1856,—	129 9 11
,, ,, ,,	1855,—	133 7 7
,, ,, ,,	1854,—	137 5 4
,, ,, ,,	1853,—	141 3 0
,, ,, ,,	1852.—	144 6 6
,, ,, ,,	1851,—	147 10 0
,, ,, ,,	1850,—	150 13 7
,, ,, ,,	1849.—	154 1 4
,, ,, ,,	1848,—	157 9 2
,, ,, ,,	1847,—	160 17 0
,, ,, ,,	1846,—	164 4 9
,, ,, ,,	1845,—	167 12 7½

View of the Progress of the Society on the 31st day o May, in eac year, since its commencement.

Years.	Number of Policies	Amount Assurred	Annual Revenue.	Accumulated Fund.
1846	301	£147,200	£4,674	£4214 0 9
1847	318	156,750	5,216	6903 0 3
1848	402	211,150	6,901	11975 0 0
1849	485	263,700	8,314	19116 15 0
1850	546	299,350	10,000	24963 0 0
1851	608	332,500	11,500	30274 12 7
1852	630	345,712	12,058	36971 14 7
1853	659	362,110	13,284 6 10	41912 19 5
1854	725	396,900	15,000 0	52120 6 0
1855	768	424,600	15,372 3 0	58868 2 0
1856	826	485,831	17,840 18 4	73289 16 9
1857	893	521,830	19,426 1 2	83654 15 9
1858	966	561,355	20,302 12 3	94060 12 9
1859	1078	652,009	24,510 3 3	106963 9 0
1860	1229	736,280	26,682 5 4	120479 3 4
1861	1351	809,491	29,249 6 0	139070 1 10
1862	1476	920,486	34,379 4 7	159800 0 7
1863	1618	1,046,878	35,757 8 9	172737 6 9
1864	1718	1,100,851	38 287 5 8	191451 10 9
1865	1880	1,212,651	44,016 0 0	210561 10 8

Premiums for Assurance of £100.

ON SINGLE LIVES,

FOR THE WHOLE PERIOD OF LIFE.

Age.	Premium	Age.	Premium
	£ s. d.		£ s. d.
14	1 15 5	35	2 17 6
15	1 16 5	36	2 19 0
16	1 17 6	37	3 0 6
17	1 18 6	38	3 2 3
18	1 19 7	39	3 3 9
19	2 0 7	40	3 5 6
20	2 1 6	41	3 7 5
21	2 2 5	42	3 9 3
22	2 3 3	43	3 11 3
23	2 4 1	44	3 13 4
24	2 4 11	45	3 15 6
25	2 5 10	46	3 17 9
26	2 6 10	47	4 0 3
27	2 7 10	48	4 2 9
28	2 8 11	49	4 5 6
29	2 10 0	50	4 8 3
30	2 11 1	51	4 11 2
31	2 12 3	52	4 14 2
32	2 13 6	53	4 17 4
33	2 14 9	54	5 0 8
34	2 16 1	55	5 4 2

The Premiums are payable yearly in advance; or at the option of the Assured, half-yearly, with a slight increase of the rate.

This being a MUTUAL ASSURANCE SOCIETY, the profits are not as in Proprietary Companies, divided between the Partners and the Assured. The WHOLE belong to the Policy holders.

The Profits will be divided amongst the holders o Policies, at the termination of every period of THREE YEARS, and each holder may determine that his Share shall be added to the sum assured by him;—or converted into present payment;—or applied in reduction of the future annual premiums payable by him.

Persons proposing for assurance will be required t produce *Certificates of Baptism,* or such other proofs o age as the Directors may deem to be satisfactory.

Persons proposing for assurance are *not* charged with fees payable to the *Medical Officers* of the Society.

Office hours from 9 to 4 o'clock.

By order of he Board,

J. C GIE, Secretary.

CAPE COMMERCIAL BANK

36. ADDERLEY-STREET.

ESTABLISHED IN 1854.

Subscribed Capital, ...	£144,000 0 0
Paid-up Capital and Accumulated Profits,	97,115 1 11

DIRECTORS:

C. D. BELL, Esq, Chairman,
W. J. VAN DE VEN, Esq., M.L.A.
L. P. CAUVIN, Esq., M.L.A.
J. J. STEYTLER, Jun.
J. J. HOFMEYR, Esq., Junr.
J. C. BERRANGE, Esq.
D. A. DE VILLIERS, Esq.
N. W. MEYER, Esq.
CHARL MARAIS, Esq.

APPLICATIONS FOR DISCOUNT attended to on Mondays, Wednesdays, and Fridays, in each week The Bank allows Interest on Floating Deposits at he rate of 3 per Cent on the Balances of the several Depositors—on Sums not less than £50,—during each month

On Fixed Deposits.

For 12 months, 5 per cent per annum.
For 3 months and under 12 months, 4 per Cent per annum.

TOBIAS MOSTERT, Cashier

THE

PAARL BOARD OF EXCUTORS

Capital, £40,000

In Shares of £200 each,

FOR the Administration of Properties and Estates o which it may be appointed as Executors, Administrators, Agents, Curators and Tutors of Minors, as well as Trustees in Insolvent Estates, &c., &c

DIRECTORS:

J. R. ZEEDERBERG, Esq., M.D., Chairman
A. J. LOUW, Esq.
J. W. THERON, Esq.
B. P. DU PLESSIS, Esq.
M. VAN DER SPUY, Hs., Esq.
P. J. RETIEF, F.s., Esq.,
I. A. J. ROOS, Esq.

AUDITORS:

H. J. HUGO, Esq.
T. ROOS, T.s., Esq.

The Directors attend, for the transaction of business every WEDNESDAY, at the Office of the Board Western Province Bank Buildings.

I. HORAK DE VLIILERS, Sec.

Shipping Intelligence

ARRIVALS IN TABLE BAY

Dec 5—Lightning, sch, 145 tons, T Williams, from Sandwich Harbour Nov. 19th, to this port. Cargo oil, guano, and copper ore.

6—Merchantman, sh., 895 tons, Capt. Mourilyan, from Gravesend 12th Oct., to this port and Calcutta, with troops.

6—Bartholomeuw Gosnold, sh., 365 tons, Capt. Nichols, from Whaling, to Whaling. Put in for medical assistance.

6—Valorous, HMSt. 16 guns, C C Forsyth, from Simon's Bay 4 a.m., to this port.

7—Hope, bk., 440 tons, J Wheelan, from New Port 23rd Sept., bound to Mauritius. Cargo coals.

7—Haitienne, bg., 166 tons, G Murison, from New York 27th Sept., to this port. Cargo general.

DEPARTURES FROM TABLE BAY.

Dec 6—Clipper, to Hondeklip Bay
6—Gosforth, to Madras
6—Edith Smith, to Algoa Bay
6—Esther, to Crozettes
7—Raby Castle, to London.

OPGAAF

Van Koloniale Ophraaqst de Stads Markt gepasseerd van den 6 Dec., tot den 8 Dec., 1866

Aloes		Aloes,	0
Abrikozen lbs,		Apricots lbs	0
Amandelen, lbs.		Almonds lbs	0
Aardappelen, bushels,		Potatoes bushels.	346
Azyn, legger,		Vinegar, leaguers,	½
Boter, lbs.		Butter, lbs.	292
Brandewyn, leggers,		Brandy leaguers	0
Bokkevellen, stukken		Skins, Goat, pieces	0
Boonen, bushels,		Beans bushels,	0
Drooge Ossenhuiden, st		Hides Ox, pieces,	0
Erwten, bushels,		Peas, bushels,	0
Garst, bushels,		Barley, bushels	189
Hoorns, stukken,		Horns, pieces	0
Haver, bushels,		Oats bushels,	750
Hooi, vrachten,		Hay, loads,	0
Kaf, zakken,		Chaff sacks,	0
Koorn, bushels,		Wheat, bushels,	855
Linzen, do,		Lentils, do.	0
Melies, bushels,		Maize, bushels,	0
Okkernooten, lbs,		Walnuts lbs.	0
Patates, bushels,		Potatoes, Sweet, bls.	0
Rog, do.		Rye,	0
Rozynen lbs.		Raisins, lbs.	0
Schapenvellen, st.,		Sheep Skins,	0
Stroo, zakken,		Straw sacks,	0
Uijen, bushels,		Onions, bushels	0
Vederen, Ostr., lbs		Feathers, Bed lbs.	0
Wyn, ordinaire, legger		Wine common,	0
Do, Pontak do.,		Do. Pontac, do.,	0
Was,		Wax,	0
Wol lbs,		Wool lbs	0
Wynsteen, lb.		Wine Stone, lbs.	0
Zout		Salt, bushels	0
Lemoensap, leaums		Lemon Juice, leaum	0

MARKT PRYZEN.

Van den 6 Dec., tot den 8 Dec., 1866.

		£	s.	d.	£	s.	d.
Aloes per lb....	Aloes, per lb..	0	0	0	0	0	0
Amandelen per lb	Almonds pr lb.	0	0	0	0	0	0
Appelen per lb..	Apples, per lb.	0	0	0	0	0	0
Abrikozen per lb	Apricots, ditto.	0	0	0	0	0	0
Aardappelen p 3 b	Potatoes p 3 b	0	6	2	0	8	11
Azyn per ½ aum	Vinegar ½ aum	0	11	9	0	11	9
Bonen pr 3 bushel	Beans p 3 bus.	0	0	0	0	0	0
Boter per pond..	Butter, per lb.	0	1	4½	0	1	11
Brandewyn p leg.	Brandy p leag.	0	0	0	0	0	0
Bokkevellen p st	Buckskins, ea.	0	0	0	0	0	0
Drg. Ossehuiden	Dry Oxhides, e	0	0	0	0	0	0
Eenden	Ducks & Musc.	0	1	10½	0	2	4
Erwten per b..	Peas per bus	0	0	0	0	0	0
Eyeren per 100..	Eggs per 100..	0	7	0	0	8	9
Garst pr 3 bushel	Barley p 3 bus.	0	8	1	0	9	10
Ganzen per stuk	Geese, each ..	0	2	10	0	3	4
Haver p 3 bushel	Oats per 3 bus.	0	6	10	0	8	1
Havergerv, 100lb.	Oatshvs. 100lb	0	2	9	0	5	1
Hoenders per st.	Fowls each ...	0	0	10	0	2	3
Hoorns, elk	Horns, each..	0	0	0	0	6	0
Kalkoenen pr st.	Turkeys, ea ..	0	3	1	0	8	0
Kaf p 16 zakken	Chaff, 16 sacks	0	0	0	0	0	0
Kalven per stuk	Calves, each..	0	0	0	0	0	0
Koorn per 3 b..	Wheat pr 3 bus	1	5	0	1	6	7
Linzen, dito....	Lintels, p do..	0	0	0	0	0	0
Melies dito....	Maize do...	0	0	0	0	0	0
Okkernooten p lb	Walnuts, p lb.	0	0	0	0	0	0
Patatas p 3 bushel	S. Potatoes, 3b	0	0	0	0	0	0
Peren per pond..	Pears, per lb..	0	0	0	0	0	0
Pampoenen elk..	Pumpkins, ea.	0	0	0	0	0	0
Persiken per lb..	Peaches per lb.	0	0	0	0	0	0
Rog per 3 bushel	Rye per 3 bus.	0	12	1	0	12	1
Rozynen per lb	Raisins per lb	0	0	0	0	0	0
Schapenvel. p st.	Sheepskins ea.	0	0	0	0	0	0
Merinovel. p st.	Merino Skins, e	0	0	0	0	0	0
Stroo p vracht	Straw p. load	0	0	0	0	0	0
Uijen p 3 bushel	Onions p 3 bus	0	0	0	0	0	0
Varkens, gemeste	Pigs, fattened,	0	0	0	0	0	0
——ongemeste	Do., unfattened	0	0	0	0	0	0
——speen....	Do., sucking, e	0	2	9	0	7	0
Vederen, Str p lb	Feathers, O., lb	0	0	0	0	0	0
——bedde p lb	——Bed per lb	0	0	0	0	0	0
Vygen dito.....	Figs per lb..	0	0	0	0	0	0
Wol, gr. d., dito..	Wool, ditto..	0	0	0	0	0	0
Wyn, ordinaire	Wines ordin.	0	0	0	0	0	0
Wyn Steen	Wine Stone.	0	0	0	0	0	0
Lemoensap, leaums	Oranges, p 1000	0	2	10	0	7	7
Zout per 3 bushel	Salt, per 3 bus.	0	0	0	0	0	0

J. J. H. SMUTS, Editor, No. 10, Wale street.
J. W. LOTZ, No. 10, Wale street, Printer and Publisher. } Proprietors.